

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO  
Edita: «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por D. Rufino Cano de Rueda  
S. Agustín, 7. Teléfs. 41 46 96 - 97 - 98, SG. 7-1958. Precio: 30 Ptas.

Martes 8 de febrero de 1983  
Año LXXXIII.—Núm. 25.216

Constituída en Madrid

## COMISION NACIONAL DE DEFENSA DE LA VIDA

Madrid.—Ha quedado constituida en Madrid la Comisión Nacional en Defensa de la Vida, organización abierta a la participación de instituciones, organizaciones sociales, y personas que a nivel individual quieran colaborar en la defensa del primero de los derechos humanos: el derecho a la vida.

El objetivo de la comisión es trabajar sin descanso, utilizando todos los medios legales a su alcance, para que el Gobierno español desarrolle el artículo 15 de la Constitución basándose en la recomendación del Consejo de Europa donde se dice: «Que se promueva la defensa de la vida desde el momento de la concepción».

La comisión ejecutiva esta inicialmente formada por la Federación de Asociaciones «España Pro Vida», «Acción Familiar» y «Confederación Católica Nacional de Padres de Familia y Padres de Alumnos».

Las soluciones a los proble-

mas que intentan remediar el proyecto de ley de despenalización del aborto, afirman, tienen que ser positivas y progresistas, pero nunca dirigidas a privar de la vida a seres inocentes. El Gobierno tiene que instrumentar recursos que van desde las ayudas suficientes a la madre ges-

tante, como incrementar la atención a los minusválidos, durante y después del embarazo, promocionar la investigación dirigida a la profilaxis de la subnormalidad y a la medicina perinatal, acelerando los trámites para la adopción de los hijos no deseados.—Efe.

### SEGOVIA

#### Concentración de cerca de 300 empleados de Banca para protestar, en silencio, contra el terrorismo

Se prepara un homenaje de ámbito regional al folklorista Agapito Marazuela

Reunión sobre el problema de la resina

(Pág. 3)



El atentado a «El País»

## Treinta años de reclusión a sus autores

Madrid.—La Sección Primera de la Sala de lo Penal de la Audiencia Nacional ha dictado sentencia en el sumario por el atentado al diario «El País», condenando a sus autores a la pena de 30 años de reclusión.

A consecuencia de la explosión perdió la vida José Andrés Fraguas Fernández, trabajador de dicho periódico.

Los procesados Rafael Alfredo Gómez Álvarez y Ramiro Alejandro Rodríguez Borlado Zapata, de ideología de extrema derecha, han sido condenados a la máxima pena por un delito de terrorismo con resultado de muerte, en concurso ideal con dos delitos de asesinato frustrado y un delito de daños.

Igualmente se condena a ambos procesados a indemnizar conjunta y solidariamente, con diez millones de pesetas, a los herederos del fallecido y a los otros dos trabajadores de «El País» que resultaron heridos por la explosión.—Efe.

Bilbao.—Entre 2.500 y 3.000 empleados de bancos y Cajas de Ahorros se manifestaron ayer en silencio y bajo la lluvia, por las calles de San Sebastián, para protestar por la muerte, en atentado el pasado sábado, de tres trabajadores del banco de Vizcaya en Bilbao. En la foto, la cabeza de la marcha.

Por otra parte, varios miles de personas, entre 40.000 y 50.000, se manifestaron ayer noche en Bilbao bajo el lema «ETA, no. El pueblo unido por la paz». (Telefoto EFE).

## El Gobierno no se comprometerá con un calendario legislativo

Pero sí tiene nueve grandes temas a la vista

Madrid.—«El Gobierno no se va a comprometer, de momento, con un calendario legislativo que luego no pueda cumplir», ha manifestado a «Efe» el secretario de Estado de Relaciones con las Cortes, Virgilio Zapatero.

Virgilio Zapatero manifestó que, no obstante, la Secretaría de Estado para las Relaciones con las Cortes ha elaborado un borrador de calendario a título indicativo.

Los nueve grandes temas considerados urgentes han sido englobados por Virgilio Zapatero en los siguientes: completar el mapa autonómico, dotación de autonomía y competencias a los ayuntamientos (elecciones a diputaciones provinciales, Ley de Régimen Local).

— Reforma de las instituciones penitenciarias (reforma del Código Penal, reforma de la Ley de Enjuiciamiento Criminal, Ley de Asistencia Letrada al Detenido).

— Moralización de la vida pública (Ley de Incompatibilidades de parlamentarios y de altos cargos).

— Reforma de la función pública (proyecto de Ley de medidas urgentes para la Administración Pública y los referidos a derechos sindicales).

— Jornada máxima laboral y ampliación de vacaciones (reforma de la Ley Básica de Empleo, Ley de Cooperativas y Ley de Consumidores).

— Situación económica (decretos leyes sobre medidas económicas y financieras).

— Derechos y libertades públicas, de desarrollo de la Constitución.

— Proyectos de ley de reforma de la Administración de Justicia.—Efe.

## PECES-BARBA INTERCEDE POR LA ESPAÑOLA DETENIDA EN GUATEMALA

Madrid.—El presidente del Congreso, Gregorio Peces-Barba, ha enviado un telegrama al presidente de la República de Guatemala, José Efraín Ríos Montt, en el que intercede por la súbdita española Magdalena Monteverde Ascanio, detenida en aquel país.

El texto del telegrama es el siguiente:

«Le expreso mi preocupación por detención prolongada súbdita española Magdalena Monteverde Ascanio. Apelo a su sentido humanitario para que sea puesta en libertad y se facilite por V.E. la posibilidad de retornar a España. Este tema ha producido honda preocupación en opinión pública española y también en el Congreso de los Diputados».

### RESPUESTA DE GUATEMALA

Por su parte, el Ministerio de Relaciones Exteriores de Guatemala ha enviado un telegrama de respuesta al presidente del Congreso en el que le señala que el cumplimiento del ordena-

miento jurídico de Guatemala conducirá a una resolución «justa y apegada a la ley».—Efe.

## MONSEÑOR IRIBARREN, ABSUELTO

Madrid.— Monseñor Jesús Iribarren Rodríguez, exsecretario de la Conferencia Episcopal, ha sido absuelto en la querrela presentado por antiguos dirigentes de la Juventud Obrera Católica (J.O.C.), que le acusaron de coacción.

En la misma sentencia, dictada por el magistrado-juez de Instrucción número 3 de Madrid, Clemente Auger Liñan, también se absuelve libremente del mismo delito a Francisco Jiménez González, presidente de la J.O.C.

El magistrado-juez concluye que no ha existido el dolo propio del delito de coacción, por lo que absuelve a los querellados.—Efe.

Alemania Federal

## «Prueba del alcohol» también en las empresas

Bonn.—Algunas empresas germano-occidentales han introducido la llamada «prueba del alcohol», aplicada hasta ahora únicamente por la Policía a los automovilistas de quienes se sospecha que llevan una copa de más. Al mínimo indicio de embriaguez, la empresa obliga al trabajador a soplar en un globo para determinar el porcentaje de alcohol en su organismo.

Los empresarios argumentan que el exceso de alcohol no tiene la culpa sólo del absentismo laboral, sino también del menor rendimiento en el trabajo y de buena parte de los accidentes que se producen en el mismo. Sin embargo, los especialistas en derecho laboral niegan que la empresa tenga derecho a exigir esa prueba a los trabajadores.—Efe.

## ATENCION

Aprovechese Vd. de los mejores precios en:

- FRIGORIFICOS
- LAVADORAS
- LAVAVAJILLAS
- COCINAS

Se lo ofrece:

### Barrero

VISITENOS. MERECE LA PENA

Pol. Industrial «El Cerro», c/ Guadarrama, n.º 21. Tel. 42 06 71  
Abonamos desplazamiento desde el centro de la ciudad



## apunte del día

### REPULSA Y ACCION

La repulsa al acto terrorista cometido últimamente contra una entidad bancaria en Bilbao, que ha costado la vida a tres personas y heridas a otras varias, ha sido general en toda España, traducida en manifestaciones de protesta en distintas poblaciones, más destacadas e importantes allí mismo donde todavía no hace muchos años era poco menos que arriesgado manifestarse en contra de la organización armada y terrorista que trata de imponer sus criterios a fuerza de metralletas.

El deseo de la paz generalizada, en orden y convivencia, al tiempo que el más fuerte rechazo a todo tipo de dictadura y supresión de libertades o imposición de ideas a fuerza de tiros y asesinatos, se hace así cada día más patente y manifiesto. Y ello viene a demostrar que los españoles todos, por encima de autonomías, regiones, partidismos, opiniones, etc. están ya más que concienciados y decididos a vivir en paz y en orden, por el bienestar general de cuantos habitamos, vivimos y nos movemos en España.

Pero, por encima de todas estas manifestaciones de repulsa, por encima de pancartas, discursos, declaraciones y condenas verbales del terrorismo de cualquier tipo o ideología, habrá que ir pensando seriamente, más seriamente aún, en la adopción y aplicación de medidas tajantes, cuantas sean posibles sin arriesgar fundamentos inamovibles, para que ese terrorismo desaparezca de una vez y para siempre. A la vista de los hechos continuados y de las intenciones que conllevan, no caben ya medias tintas ni medias contemplaciones más o menos pasivas; la actuación enérgica y decidida se impone cada vez más.

### MATANZAS DE INOCENTES

Mucha tristeza y pena me produjo el ver y oír en el tele-diario del día 2, al Sr. ministro de Justicia, «legalizando» la matanza de tantos seres inocentes, que «éticamente» serán privados de ver la luz, de gozar de la vida y de todo lo bueno que Dios ha puesto en ella. Y siento mucha pena también, del Sr. Ministro y de todos los que

de alguna manera han contribuido a dicha legalización, porque yo me pregunto ¿habrán podido dormir tranquilos pensando que van a pesar sobre sus conciencias los miles y miles de abortos «legales» y «éticos» que en el futuro se produzcan?

Cuando la otra noche, explicaba los casos de despenalización del aborto, el Sr. ministro dijo «contemplación ética». ¿Sabe el Sr. Ledesma lo que quiere decir la palabra ética? En el diccionario de la R.A. se lee. Ética: «parte de la filosofía que trata de la moral y de las obligaciones del hombre», por otro lado se define como «La enseñanza de la moral» y una tercera definición dice, «es alcanzar el mayor bien para el mayor número de gente» ¿es el mayor bien matar a seres indefensos, como son los no nacidos? Aun suenan en nuestros oídos las palabras dichas por el Santo Padre en la Plaza de Lima, a las familias. «Por ello quien negase la defensa a la persona humana más inocente y débil, a la persona humana ya concebida, aunque todavía no nacida, cometería una gravísima violación del orden moral **nunca se puede legitimar la muerte de un inocente**, se minaría el mismo fundamento de la sociedad».

El aborto es un crimen, sea cual sea su causa, por ello el Papa ha dicho no hace mucho, que todo el que haga, favorezca o contribuya al aborto, incurre en la pena de excomunión. El que tenga oídos, que oiga...

### CARTAS de los lectores

Documento firmado  
por médicos

Sr. Director:

En relación con el documento que 71 médicos firmamos contra el aborto, publicado en su diario el pasado día 3, quisiera hacer algunas matizaciones:

1.- Este documento me fue pasado a la firma hace ya varios meses, con motivo de una polémica suscitada en mi centro de trabajo por el problema de ciertas enfermas con el síndrome tóxico, y su planificación familiar.

2.- En dicho momento manifesté que, abordar en términos simplistas aborto si o no, era tratar de manera irreal, intransigente y partidista un problema existente, y que solventarlo era competencia exclusiva de los poderes públicos.

3.- Que se ha aprovechado con carácter tendencioso y fines claramente distintos a los originales, el mencionado escrito, sacándolo a la luz en un momento puntual y conflictivo.

ANTONIO MARTIN HERRAEZ

M.ª de la Concepción Grima

## LA MUERTE DEL ABORTO

Por José M.ª Antón Martín

Cuando el Occidente decidió apostar por la vida, estaba éticamente prohibido matar a otro salvo en el caso de legítima defensa. El otro, un injusto agresor, era repelido por el agredido; tenía que procurar hacerle el menor mal posible para desembarazarse de él, pero, si en el forcejeo, quedaba muerto en el suelo el que intentaba matar, entonces y sólo entonces, la muerte del injusto agresor quedaba legítimamente. Se había matado pero para defender la vida, la propia vida puesta en peligro por quien atentaba contra ella. Estos principios éticos disculpaban delante de los jueces un poco o un mucho; era un atenuante. No se había podido hacer otra cosa, para defender la vida, que arremeter contra quien pretendía quitárnosla. Una vida moría, pero era, por defender otra, la del inocente. El inocente seguía viviendo, porque tuvo suerte al hacer frente al culpable (si de suerte se puede hablar en caso de una muerte), y salvó su vida que malgastó el que intentó quitársela.

La delicada situación humana con principios como este ha soportado muchas tormentas y muchas vicisitudes. Hasta que llegó un día en que los hombres, cuyo poder de maniobra es casi infinita, decidieron por muchas razones y muy complicadas, cargarse un principio que nunca debió transgredirse: se consideró al inocente como injusto agresor y, siendo eso, inocente, porque él estaba en el útero porque le habían puesto, aunque la gente lo calle, se le dió la categoría de injusto agresor y se le fulminó, se le ha fulminado y se le va a seguir fulminando. Se hizo siempre, como se transgredió siempre el incesto, pero se realizaba con la conciencia de hacer mal, con la posibilidad de arrepentirse y la sociedad lo condenaba, a pesar de que sucediese con la frecuencia que fuere. Los hombres alcanzaron

la civilización del átomo y se creyeron mucho más de lo que en realidad son, y permitieron en sus leyes la muerte del inocente. Tan inocente que ni siquiera grita en el momento del suplicio. Su misma madre le niega la voz de la protesta porque han matado a su hijo. En el Occidente era de noche. Oscurecía. La gente vivía en tinieblas. No veían lo que estaban haciendo.

Y digo que al feto se le considera injusto agresor, porque sólo en ese caso estaba permitido matar, y con el aborto se mata. Respeto, pues, la tradición ética y jurídica. Si se mataba era porque nos defendíamos de quien gravemente atentaba contra nosotros. Así que, donde se mata, según los principios siempre válidos, y se mata sin responsabilidad ético-jurídica, es porque el otro atentaba contra nuestra vida. Pero el feto, con una carga genética humana, y por consiguiente un hombre haciéndose (como nos estamos todos haciendo después de nacidos en virtud de esa carga genética), si de alguna manera nos produce perjuicios, y algunos gravísimos, es a pesar suyo, él no es responsable. Sin embargo, se le liquida como a los injustos agresores. Es por demás, señores. Tiene que haber otra forma de encontrar a los responsables. ¡Los hombres del átomo no tienen otra manera de solucionar el gravísimo conflicto de intereses vitales que con la muerte del absolutamente no culpable!. Con la muerte de uno es vergonzoso para toda una civilización resolver los gravísimos conflictos de intereses legítimos por una y otra parte.

Porque, a lo peor, y no lo queremos reconocer, empezamos a matar en nuestra época por otras razones. Si Vds no me aceptan que al feto se le considera injusto agresor, debo concluir que la atómica civilización mata más veces que en el caso del injusto agresor.

Mata de forma arbitraria, cuando hay alguien que nos produce muy graves incomodidades. Pero entonces, atentos a lo que hacemos. Si podemos matar legalmente, además del caso de legítima defensa al injusto agresor, es que comenzamos a atacar contra la vida en más circunstancias. Y al hombre en cuanto se le diga, y pase a su inconsciente colectivo, que se puede matar por más razones, además de para defender la propia vida, no creo que nadie esté legitimado éticamente para decir en qué caso debe desaparecer el que nos produce serias incomodidades, y cuales otros se debe respetar al que tan incómodo nos resulta. En cuanto dejemos matar más allá del caso de repeler la agresión física atentatoria contra nuestra vida, por lo tanto por defensa de la misma vida, nos metemos en un callejón sin salida que finaliza en la muerte.

Yo seguiré diciendo que nunca se puede matar más que para defender la vida.

Muchos hombres que no conocerán a aquellos que dijeron que se podía matar en otras circunstancias, matarán llevados del impulso de su inconsciente colectivo que sembraron los que permitieron la muerte en caso de gravísimas incomodidades para el que mata. Los mecanismos psíquicos son imparables, según nos enseña Jung, al que sigo en este párrafo.

Luego, cuando ya hayamos permitido la muerte de los hombres, nos sentiremos inconscientemente culpables y mimaremos la vida que nos quede. Nos dedicaremos al cuidado del jardín. Acariciaremos a los animales. Nos preocuparemos de las ballenas. Montaremos una especie de comedia para decir y convencernos de que respetamos la vida. Pero la vida no está para comedias. Está para que la dejen vivir y disfrutar todos de sus beneficiosa presencia.

### La Prensa opina

LOS DEBERES

ABC

¡Hey! Cada noche, al acabar la ruda tarea, ministros y subsecretarios hacen los deberes. Han de redactar, con destino a Alfonso Guerra, un memorial de su jornada. O sea: lo que han hecho, adónde han ido, qué decisiones han tomado e incluso con quién han comido o cenado. No se especifican malos pensamientos, pero sí, por ejemplo, contactos, «si los hubiera», con periodistas. En ese caso, el jefe de Gabinete preguntará probablemente: «¿Con efusión o sin efusión, ministro?» El Ojo de Orwell del vicepresidente vigila los despachos silentemente, como Polifemo. No es que esté sólo «de oyen-

te»; está de vidente. Ahora ha ordenado desembarcar en los reductos de los ministros una oleada de ciento sesenta «asesores», más o menos como los que Washington envía siempre a controlar las Repúblicas bananeras. El único que no se fía de los diez millones de votos es el comisario Guerra. Cuando un ministro no puede responder a la pregunta de su jefe de Gabinete: «¿Qué has hecho de once cuarenta y cinco a doce y veinte?», la sombra de Raymond Chandler se apodera del Estado español. Nunca tanta gente ha sido tan humillada por tan poca gente. Una empresa española está preparando una gigantesca red de control electrónico, cámaras, relojes, células, para «mantener el orden» en la administración. Costará un ojo de la cara, el Ojo de Orwell, pero hasta el último ordenanza,

¡ajajá!, estará bajo control. Aquellos padres fundadores del socialismo español, que llenaron Casa Labra de bonhomía, no entenderían jamás este terrible complejo de clandestinidad del «enemigo acecha» de los jóvenes gobernantes. «¡Quietos, Morgan, que te vigilo!», parece el límite de las argumentaciones del vicepresidente-que-no-quería-serlo.

Por algo, sabia y prudentemente, los obispos españoles han comenzado a rezar. — Pedro Rodríguez.

VENTA  
PISOS

Construcciones  
RIGUSA

CAÑUELOS, 29  
TELEFONO 42 31 50  
SEGOVIA



## Los trabajadores de la Banca se concentraron ante la sucursal del Banco de Vizcaya

Para mostrar su repulsa por el atentado terrorista de Bilbao



(Foto: Aurelio Martín)

Entre 200 y 300 empleados de Banca se concentraron durante unos minutos cuando terminaron su trabajo a las tres de la tarde de ayer, ante la fachada de la sucursal en Segovia del Banco de Vizcaya.

La concentración, que se desarrolló en orden y silencio, se insertaba en una convocatoria conjunta de CC.OO. y UGT para mostrar la repulsa por el reciente atentado ocurrido en el Banco de Vizcaya en Bilbao por el que han fallecido tres personas y varias se encuentran heridas de gravedad. Aparte de la concentración, los empleados de las sucursales bancarias más importantes de la ciudad para-

ron durante una hora (de 12 a 13).

Según un portavoz de las centrales organizadoras, la convocatoria ha sido un éxito «con la presencia de 300 empleados bancarios y también de los compañeros de la Caja de Ahorros que han tenido un gesto muy importante de solidarizarse con nosotros. Se trata —añadió— de un rechazo del terrorismo por la vía democrática sin atizar el sentimiento antivasco aunque sí la lucha continua contra el terrorismo con actos de afirmación que cada vez vayan ocupando capas más amplias de la sociedad española. Con la afirmación de la democracia, el terrorismo puede encontrarse cada vez más acorralado».

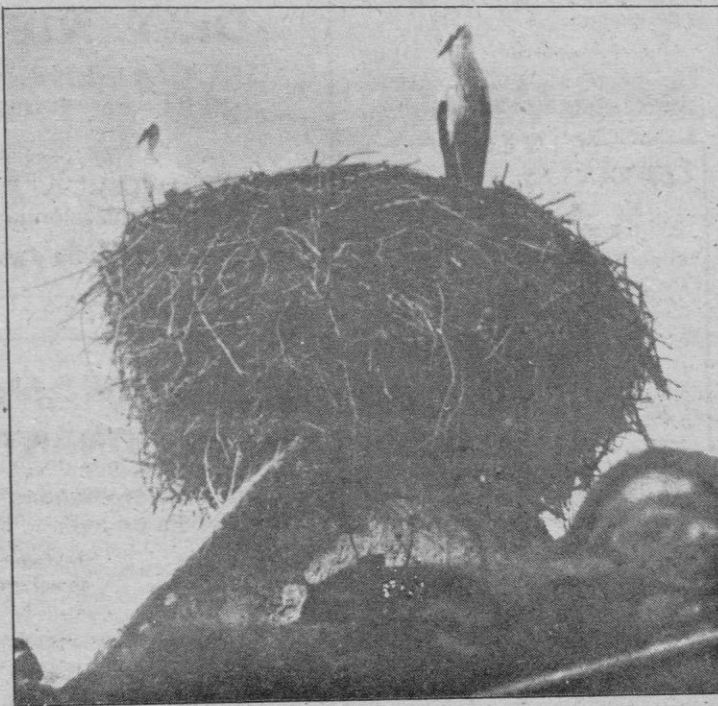
Por otra parte señaló que el resultado de la convocatoria, con esta asistencia de personas, es un caso insólito en la historia sindical de Segovia. «Ojala que en futuras acciones, tanto antiterroristas como de

reivindicaciones de la clase trabajadora, se responda en igual medida».

En un comunicado distribuido por las centrales CC.OO. y UGT se habla de este atentado terrorista ocurrido en Bilbao como «un paso más en la escalada de locura y violencia en la que trata de sumergir al pueblo vasco». Aparte de mostrar la repulsa y condena de estos actos criminales que impiden los deseos de pacificación y la estabilidad del sistema democrático, señalan la profunda condena a los familiares y amigos de las víctimas y el deseo del pronto restablecimiento de los heridos.

## Al aire de la calle

LAS CIGUEÑAS



(FOTO: AURELIO MARTÍN)



Todos los años por estas fechas dedicamos un pequeño hueco a este animal que anida en las torres o espadañas de las iglesias de la capital y provincia. Sirva, pues, esta fotografía para recordar que las cigüeñas ya han venido. La del grabado se encuentra anidada en la Residencia Provincial de Ancianos.

## Acto regional de reconocimiento al folklorista Agapito Marazuela

Tendrá lugar en su pueblo natal, Valverde del Majano

Un grupo de personas pertenecientes en su mayoría a Valverde del Majano trabaja desde hace unas fechas en la organización de un acto de reconocimiento al folklorista castellano Agapito Marazuela, natural, como se sabe, de esta localidad segoviana.

El homenaje, que tendrá lugar en una fecha aún no determinada, pero que podría situarse a últimos de marzo o principios de abril, pretende ser el encuentro de todos aquellos cantantes, poetas, etc., que quieran participar en un gesto de simpatía y agradecimiento al que ha sido maestro de muchos folkloristas de la región, antes de que se apague definitivamente su ya crítica salud. En el futuro, este acto podría consolidarse en un certamen anual de música folklórica, en el que se entregaría un premio con su nombre.

Aunque todavía no están perfilados completamente los detalles del acto, ni quienes se van a sumar a él, sí se conoce la filosofía con que nace y así nos lo transmiten sus organizadores:

Será el reconocimiento del pueblo castellano—leonés al hombre que dedicó su vida al estudio y recopilación de su folklore y a la difusión de la música de dulzaina desde que un día hiciera de éste instrumento la heramienta principal de su trabajo. La razón por la que se llevará a cabo en su pueblo natal es lógica: de allí partió para recorrer pueblos y aldeas, sin dejar morir aquellas canciones que habían nacido en los mismos lugares que luego visitaba. Por otra parte, de Valverde son la mayoría de quienes han ideado este homenaje, que están recibiendo ayuda y colaboración de personas e instituciones diversas como el CECAL (Centro de Estudios de Castilla y León). Sin embargo, el acto quiere ser abierto por lo que podrán sumarse personas, cantantes o no, de otras regiones de España. Por ello la comisión organizadora del mismo hace un llamamiento para que todos los que quieran unirse se dirijan por carta a la calle La Fuente n.º 4 de Valverde del Majano, o al teléfono 490079, de esta localidad.

## UN VIDEO SOBRE EL TEATRO «JUAN BRAVO»

Con el deseo de aportar su colaboración, en un terreno concreto, al proyecto de recuperación cultural del teatro Juan Bravo, los conocidos cineastas José María Heredero y Miguel Velasco han decidido realizar un video de más de hora y media de duración que luego donarán a la Diputación para el historial de esta recuperación cultural para Segovia. La primera parte de es-

te video recoge detalladamente la situación actual del teatro: sala, camerinos, escenario, estructura, pinturas (por cierto de un gran valor y obra del pintor segoviano Lope Tablada Maeso), etc. etc. antes de que comiencen las obras. La segunda parte, reflejará la situación de las obras mediadas éstas, y la tercera, el final del proyecto de obra de rehabilitación e incluso el acto con el que se ponga nuevamente en marcha la actividad del Juan Bravo.

Junto con Heredero y Velasco, colabora igualmente de forma desinteresada un grupo de entusiastas de la idea: Francisco J. Gozalo, Felipe Yubero, Antonio Rojas, José Manuel Muñoz y Piccolo.

## Fallo del concurso «IV Centenario de la muerte de Santa Teresa»

Han sido fallados los premios del concurso que la Dirección Provincial del Ministerio de Cultura organizó en su día con motivo del IV Centenario de la muerte de Santa Teresa de Jesús. Los premiados han sido los siguientes:

— En la modalidad literaria, categoría A (mayores de 14 años y menores de 22) han resultado ganadores Iñaki Liaño Vesga y Roberto Aguilar Sebastián.

— En la modalidad de Artes Plásticas, categoría A se llevó el premio Esther Lázaro Hernández y dentro de esta misma modalidad pero en la categoría B (menores de 14 años) Sonia Bermejo Llorente y Noemí Moya Andújar ganaron los dos primeros premios.

## Fase provincial del Certamen Nacional Juvenil de Artes Plásticas

El Instituto de la Juventud y Promoción Comunitaria convoca a fase provincial del Certamen Nacional Juvenil de Artes Plásticas que organiza la Dirección Provincial de Cultura en colaboración con la Caja de Ahorros y M. P. de Segovia.

Este concurso está dividido en varias especialidades y modalidades: pintura, dibujo, escultura y grabado y los participantes se dividirán en dos categorías: categoría A, de 17 a 21 años y B, de 13 a 16.

El plazo de presentación de las obras finaliza el próximo 15 de marzo y será necesario entregarlas, una vez cumplimentado el boletín de inscripción y envío de obras, en la Dirección Provincial de Cultura, calle Infanta Isabel, 14, en horario de 9.30 a 13.30 horas. Los ganadores de esta fase provincial acudirán a la nacional. El boletín de inscripción y envío de obras, además de toda información sobre las bases por las que se regirá este concurso se pueden recoger en la Dirección Provincial de Cultura en la dirección anteriormente dicha.

## Reunión convocada por el Gobierno Civil para resolver el problema de la resina

Se ha desarrollado esta mañana una reunión para tratar acerca del problema de la resina, que ha sido convocada por la gobernadora civil, Cristina Martín-Bustamante. Como cada año por estas fechas resurge el problema de la resina en nuestra provincia al no ser licitadas las subastas de los mogtes lo que provoca, aparte de un grave problema de paro, grandes pérdidas económicas para los ayuntamientos de la provincia.

Han asistido representantes de los ayuntamientos propietarios de montes, del ICONA, de las Direcciones Provinciales de Agricultura y Trabajo; centrales sindicales y empresarios del ramo.



## CALENDARIO

PARA MAÑANA

Miércoles 9 de febrero

Van 40 días; faltan 325.  
Sol: De 8,16 a 18,42.

## SANTORAL

Santos: Apolonia, Alejandro y Nicéforo.

## PENSAMIENTO

«El hombre sensato obtiene más de sus enemigos que el necio de sus amigos». (Baltasar Gracián).

## LOTERIA PRO-CIEGOS

Premiado ayer: Núm. 362.

## FARMACIA DE GUARDIA

Hernández López. Santa Teresa de Jesús, 24.

## EL TIEMPO

Según datos del Instituto Nacional de Meteorología, del Ministerio de Transportes y Comunicaciones:

## En Segovia

En la tarde de ayer

Presión: 669,2 m/m.  
Viento del N.  
Temperatura máxima: 3,6°.

En la mañana de hoy

Presión: 367,2 m/m.  
Viento del NE.  
Temperatura mínima: 3,6° bajo cero.  
Temperatura a las 10: 2,4° bajo cero.

## En España

La entrada de aire polar originará hoy abundante nubosidad en el tercio norte peninsular y ello dará lugar a frecuentes chubascos de nieve.

En el resto de la mitad septentrional habrá mucha nubosidad con chubascos dispersos, y en la mitad sur nubosidad variable. Las temperaturas tienden a bajar.

Pronóstico para mañana, miércoles: Mucha nubosidad y chubascos frecuentes en Galicia, región cantábrica, cabeceras del Ebro y Duero y Sistema Central. Pirineos, Aragón y región Centro, nubosidad variable con algunos chubascos dispersos. Resto del país, despejado.

## AGENDA

## EXPOSICIONES

## CASA DEL SIGLO XV

Pablo Barona, esculturas y dibujos. Hasta el 24 de febrero.

## TORREON DE LOZOYA

Faustino Román, acuarelas. Hasta el día 20 de febrero.

Arte africano. Máscaras y figuras.

Martínez Escó. Piezas y tapices en cuero. Del 7 al 20 de febrero.

## CASINO DE LA UNION

Gonmar, óleos. Hasta el 11 de febrero.

Visitas: Laborables de 7 a 9 y festivos de 12 a 2 y 7 a 9.

## BIBLIOTECA

La Biblioteca Pública del Estado, situada en la llamada «Cárcel Vieja», tiene el siguiente horario: 10,30 a 13,30 y de 17,30 a 20,30 (no se abre los sábados por la tarde ni los domingos).

## REGISTRO CIVIL

8 nacimientos

Se han hecho las siguientes inscripciones:

**Nacimientos:** Roberto Arribas y Rubio, hijo de Carlos y de María de las Nieves; Juan José Moreno y Miguel, de Angel y de María Luisa; María Isabel Abella y San Frutos, de Eugenio y de María Isabel; Celia Garcimartín y Torreño, de José y de Josefa María de los Angeles; María Lucía Reques y García, de Francisco-Javier y de Lucía; Javier Costa y Vicente, de Carlos-Félix y de Paula; Sergio Gómez y Sanz, de Fernando y de M.ª Celia; Laura Prieto y Santos, de Mariano y de Vicenta.

## ESPECTACULOS

## CINES

## CERVANTES:

7,30 y 10,30. Único día. 14 años  
**YUDOKA PUÑOS DE ORO**  
Acción, espectáculo

## LAS SIRENAS:

Mañana, estreno:  
**QUERIDISIMA MAMA**  
Faye Dunaway, Diana Scarwid

## VICTORIA:

7,30 y 10,30. Único día. 18 años  
**AMOR LIBRE**  
Alma Muriel y José Alonso

## MUSICA

## MAÑANA, CONCIERTO DE LA FILARMONICA

Mañana, miércoles, va a tener lugar el quinto concierto de la presente temporada de la Sociedad Filarmónica de Segovia, que estará patrocinado por la Dirección General de Música del Ministerio de Cultura. Novedad será el lugar de celebración, ya que va a verificarse en el cine Cervantes, a las 8 de la tarde. El concierto tendrá una primera parte de guitarra clásica a cargo del artista chileno Bernardo García-Huidobro, con obras de Villalobos, Sor, Sáinz de la Maza y Bach, y una segunda parte con Ruth Walker, intérprete de flauta, también chilena, acompañada a la guitarra por García-Huidobro. Interpretarán obras de Bull-Pererson, Dowland, Loeillet y Vivaldi.

## CONCURSOS

## XIII PREMIO DEL CONCURSO NACIONAL DE CUENTOS «CIUDAD DE VILLAJYOYA» 1983

El Ayuntamiento de Villajoyosa convoca el XIII Premio del Concurso Nacional de Cuentos «Ciudad de Villajoyosa» 1983 con arreglo a las siguientes bases:

— Se adjudicarán un premio dotado con 100.000 pesetas y un accésit de 30.000 pesetas.

— Los originales, por duplicado y acompañados de plica y lema, serán presentados o remitidos a la Secretaría del Ayuntamiento de Villajoyosa hasta el día 15 de abril de 1983.

— Los trabajos tendrán una extensión mínima de seis folios y máxima de doce.

Para más información, dirigirse al Ayuntamiento de Villajoyosa (Alicante).

## EFEMERIDES

PARA MAÑANA

1601 La ciudad de Valladolid se convierte virtualmente en la capital de España. En esta fecha llega Felipe III con su corte.

1724 Se proclama rey de España a Luis I, hijo de Felipe V. Murió a los siete meses de ocupar el trono.

1815 Nace en Roma el pintor español Federico Madrazo, notable retratista. Dirigió el Museo del Prado y la Academia de San Fernando.

1849 Se proclama la República Italiana y se declara abolido el poder temporal de los papas.

1881 Fallece en San Petersburgo el novelista ruso Fedor Dostoyevski, uno de los grandes genios de la literatura universal.

1904 Guerra ruso-japonesa. Toda la flota japonesa ataca por sorpresa a la rusa y la inflige graves pérdidas.

1917 Alemania desencadena la guerra submarina.

1926 El «Plus Ultra» tripulado por Franco, Ruiz de Alda, Durán y Rada llega a Buenos Aires y es recibido apoteósicamente.

1943 Guerra mundial. Los japoneses evacuan Guadalcanal.

1946 La Asamblea General de las Naciones Unidas condena el régimen político existente en España.

## GUIA MEDICA Y SANITARIA

## M.ª Luisa Calatrava

Ginecología  
Preparación al parto  
y post parto

Fdez. Ladreda, 25, 1.º D

Teléfono 42 96 43

Dr. T. NIETO MARTIN  
CIRUGIA GENERAL Y DEL APARATO DIGESTIVO

C/ Ramón y Cajal, n.º 1, portal 4, bajo. Tel. 42 20 66  
(Urbanización junto Jardín Botánico)

Consulta diaria de 4 a 6 (previa petición de hora)

## HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE

Donaciones efectuadas en el día de ayer

Reservas Banco de Sangre en el día de hoy

|                  | Unidades de sangre |
|------------------|--------------------|
| O +              | 3                  |
| O -              | —                  |
| A +              | 4                  |
| A -              | 1                  |
| B +              | 2                  |
| B -              | —                  |
| AB +             | —                  |
| AB -             | —                  |
| Total donaciones | 10                 |

|                | Unidades de sangre |
|----------------|--------------------|
| O +            | 15                 |
| O -            | 11                 |
| A +            | 11                 |
| A -            | 7                  |
| B +            | 13                 |
| B -            | 2                  |
| AB +           | 1                  |
| AB -           | 2                  |
| Total reservas | 62                 |

## NECESIDADES PRIORITARIAS

A+ O+

Horario de donaciones en la R. S. «Licinio de la Fuente»:  
de 9 a 14,30 horas (de lunes a sábado)



PARA HOY

## PRIMERA CADENA

15,00 Telediario.  
15,35 España, sin ir más lejos.  
16,05 Arriba y abajo.  
17,00 Despedida y cierre.  
18,15 Carta de ajuste.  
18,30 Apertura y presentación.  
18,35 La cometa blanca.  
19,00 El libro gordo de Petete.  
19,02 3, 2, 1... contacto.  
20,00 Un mundo para ellos.  
21,00 Telediario.  
21,35 300 millones.  
22,35 Dinastía.  
23,35 Telediario.

## SEGUNDA CADENA

18,45 Carta de ajuste.  
18,58 Apertura y presentación.  
19,00 Avance informativo.  
19,05 Telenovela.  
19,30 Fórmula TV.  
20,00 Robinson.  
20,30 Documental.  
21,30 Retorno a Brideshead.  
22,30 La magia de la danza.  
23,30 De hoy a mañana.  
24,00 Despedida y cierre.



PARA MAÑANA

6,00 Cadena SER.  
7,03 Cosas de Segovia (avance)  
7,30 Matinal Cadena SER.  
8,45 Cosas de Segovia.  
10,03 Su programa.  
11,03 Mediodía Cadena SER.  
12,03 Su programa.  
13,05 Vermut de melodías.  
13,30 Información local.  
14,00 Bolsa agrícola.  
14,05 Musical.  
14,30 Informativo de las 2,30.  
15,00 Segovia a las tres.  
16,03 Musical.  
16,30 Señor presidente.  
17,03 Cita a las cinco.  
18,15 Confidencias.  
18,30 Música para todos.  
19,30 Santo rosario.  
20,00 Informativo de las ocho.  
20,30 Carrusel deportivo, Campeonato de Liga.  
23,00 Superventas de oro.  
23,30 Hora 25.  
1,00 La hora de los santos.  
3,00 Cierre.

Coincidiendo con las horas  
INFORMATIVOS SER.

PROGRAMACIÓN DE  
RADIO SEGOVIA F. M. 93,6

7,00 Simultáneo O. M.  
8,30 Cosas de Segovia.  
10,00 Encuentros en la radio.  
13,00 Radio fórmula.  
23,00 Información local.  
23,10 Simultáneo O. M.



F M 94.8

PARA MAÑANA

7,00 El primero de la mañana.  
8,30 Segovia ciudad abierta.  
9,00 Viva la gente.  
12,00 Antena de Segovia.  
13,45 Flass deportivo.  
14,00 Segovia a las dos.  
14,30 Crónica 3.  
15,00 Usted pregunta.  
16,00 El rock de las 4.  
17,30 Cuando éramos jóvenes.  
18,00 Gente simpática.  
19,00 Los 33 de Antena 3.  
20,05 Fútbol:  
Real Madrid - Sp. Gijón.  
Ath Bilbao - Español.  
Valencia - Sevilla.  
23,15 Hora cero.  
23,57 Adelanto de noticias del primer informativo local.  
24,00 Supergarcía en la hora cero.  
1,30 Polvo de estrellas.  
2,00 Las noches de Antena 3.

## SOCIEDAD FILARMONICA DE SEGOVIA

Miércoles, 9

CINE CERVANTES

8 tarde

## BERNARDO GARCIA-HUIDOBRO

GUITARRA

## RUTH WALKER

FLAUTA

Obras: Para guitarra, de Villalobos, Sor, Sáinz de la Maza y Bach. Para flauta y guitarra, de Bull-Pererson, Dowland, Loeillet y Vivaldi.



## La Asociación de Amas de Casa, contra el aborto

Se nos remite, para su publicación, la nota siguiente:

«La Asociación Provincial de Amas de Casa y Consumidores «María del Salto», considera que el Proyecto de Ley de Despenalización del Aborto es anti-constitucional porque vulnera el artículo 15 de la Constitución: «Todos tienen derecho a la vida». Con este proyecto lo único que se consigue es empujar a la mujer al aborto, en vez de ayudarla a tener ese hijo en las mejores condiciones.

Uno de los artículos de los estatutos de nuestra Asociación se refiere a la «Defensa de la familia», por eso defendemos la vida de los hijos no nacidos, sea cual sea la causa por la que se quiere legalizar su muerte en el seno materno; somos transmisores de la vida de lo que llevamos dentro, pero no dueñas de ella, porque es otra persona distinta a nosotras, desde el momento de su concepción. Por eso pedimos una protección por parte del Estado de las madres, sea soltera o casada, facilidades para casas-cuna, guarderías, y unas facilidades también para la adopción de niños por parte de madres en potencia que quieren y no pueden tener un hijo».

## Carlos Herranz Cano, elegido vocal del Consejo Superior de Cámaras de Comercio

Como representante de las pequeñas corporaciones camerales

Ha celebrado sesión el comité ejecutivo de la Cámara Oficial de Comercio e Industria, en cuya sesión conoció un amplio informe sobre la relación entre presión fiscal y nivel de desarrollo económico en España, siendo de los más altos. Acordaron los reunidos solicitar información a la empresa Abrente-Asesores de Gestión, S. A., de Madrid, en relación con la propuesta de patrocinio en Segovia de un seminario relativo a «Cómo negociar con la Banca» y también se informó que ya se encuentra en la Cámara la guía telefónica de España. Se informó también de todos los temas relacionados con la Comunidad Económica Europea.

También se informó de que, finalizadas las elecciones para la renovación de todos los plenos de las cámaras españolas, ha tenido lugar en Madrid la constitución de la asamblea y la elección de presidente del consejo y los cargos del comité ejecutivo.

José María Figueras fue reelegido presidente del Consejo Superior de Cámaras de Comercio por 84 votos a favor y seis abstenciones. Adrián Pira y José Antonio Quiroga, vicepre-

sidentes; José María Simó (Valencia), tesorero. También han sido elegidos miembros del comité ejecutivo, representantes de las Cámaras de Tarragona, Juan Ramón García Pujol; Santander, Fernando Correa Gutiérrez; Segovia, Carlos Herranz Cano; Bilbao, Antonio de Madariaga y Zobarán; Zaragoza, José Luis Martínez Candia; Albacete, Vicente Mompó Sancho; Cádiz, Manuel Paredes Quevedo; Granada, Francisco Morales Linares; Las Palmas, Pedro Sansó-Rubert y Cabrera y de Murcia, Adrián Ángel Viudes Viudes.

El comité ejecutivo de la Cámara de Segovia acordó, por unanimidad, felicitar a su presidente, Carlos Herranz Cano, por su elección para el cargo de vocal del Comité Ejecutivo del Consejo Superior de Cámaras, a cuya elección se presentó interpretando el sentir de gran parte de las Cámaras, de tener un representante de las corporaciones pequeñas en el Comité Ejecutivo del Consejo, habiéndose dirigido con este fin a todos los presidentes de Cámaras, acompañando a su carta el historial personal y el de sus actividades camerales, motivando con ello su elección para este cargo.

## Martínez Escó y el cuero elevado a arte

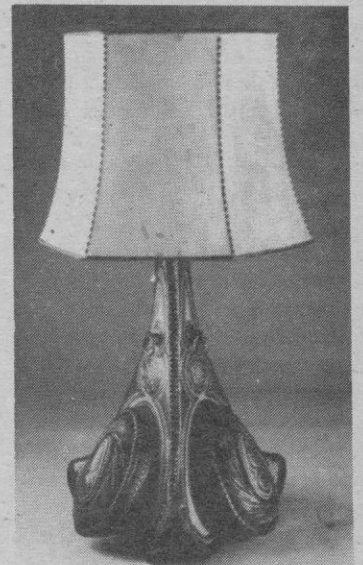
Ayer se inauguró en el Torreón de Lozoya la exposición de piezas y tapices de cuero de Martínez Escó, aragonés que lleva dedicándose 10 años de lleno a mimar el cuero en su obra; «obra que podríamos dividir —nos dice— en dos etapas bien diferenciadas: una fase con piezas con finalidad práctica más artesanas, y una segunda fase en la que el artista busca otras ideas para tratar la principal materia, el cuero: figuras que partiendo de un punto común se elevan hasta llegar a una total separación. La soledad «bien llevada», el recogimiento, la pareja humana, la creación, el espacio, son otros temas tratados en algunos murales».

— ¿Qué proceso sigues desde la concepción de una pieza hasta que la terminas?

— En primer lugar hago un boceto, con maqueta, pero siempre dejando un margen para la improvisación. El cuero, según sea la obra, lo rayo, raspo, si es necesario lo coloreo o tiño, para adaptarlo a la imagen que he ideado. Utilizo toda clase de herramientas, como troqueles, etc. para realizarlas. Acudo a trenzados, a motivos árabes, mudéjares, etc.

— ¿Por qué haces unas piezas tan voluminosas cuando, por lo general, se necesitaría una casa bastante amplia para adaptarlas en una vivienda?

— Bueno, yo huyo de lo pequeño, huyo del típico cuadro pequeño para colgar, quiero que mi obra ocupe un lugar principal en cualquier sitio. Además, toda casa posee una pared de al menos 3 metros y mi obra más grande tiene dos metros por lo



tanto puede acoplarse perfectamente.

Martínez Escó, cuya obra permanecerá en nuestra capital hasta el día 20 de este mes, tiene prevista una exposición en San Diego (California).

A.B.F.

## SESIONES DE CLASIFICACION DE LOS MOZOS DEL REEMPLAZO DE 1984

Junta de Clasificación y Revisión de la Caja de Recluta n.º 741.- Segovia.— De acuerdo con el artículo 206 del Reglamento de la Ley General del servicio militar, se hace saber a las Juntas Municipales de Reclutamiento, que el calendario de sesiones a celebrar ante esta Junta de Clasificación y Revisión, sita en la plaza del Alto de los Leones de Castilla, durante el presente año, para proceder a la clasificación definitiva de los mozos del Reemplazo de 1984 pendientes de clasificación, así como la revisión de mozos de alistamientos anteriores, será el siguiente:

— Día 17 de mayo a las 11,00 horas, ayuntamientos de los partidos de Riaza y Sepúlveda.

— Día 24 de mayo a las 11,00 horas, ayuntamientos del partido de Cuéllar.

— Día 31 de mayo a las 11,00 horas, ayuntamientos del partido de Segovia, excepto capital.

— Día 7 de junio a las 11,00 horas, ayuntamientos del partido de Santa María la Real de Nieva.

— Día 14 de junio a las 10,00 horas, ayuntamiento de Segovia.

— Día 21 de junio a las 11,00 horas, incidencias.

Con la antelación suficiente, los ayuntamientos convocarán a todos aquellos mozos y familiares, que de acuerdo con el artículo 208, tengan que comparecer ante esta Junta de Clasificación y Revisión.

Si algún mozo de los alistados en el presente año hubiera servido parcialmente en el Ejército del Aire, y en el acto de Clasificación Provisional hubiese alegado no aptitud para el servicio militar, no será convocado para

asistir a las sesiones anteriormente citadas, ya que los mozos en tal situación, tienen que ser reconocidos por las Juntas de Clasificación del Ejército del Aire, en cuyo ejército habrán de completar el servicio en filas (Artículos 208 y 234).

Los mozos que de acuerdo con los artículos 107 y 224, hayan manifestado el deseo de comparecer ante otra Junta de Clasificación y Revisión, tan poco asistirán a las sesiones a celebrar ante esta junta, pero para ello en el Ayuntamiento de alistamiento tendrá que obrar de antemano la correspondiente comunicación de la Junta de Clasi-

### Demostraciones musicales de jóvenes intérpretes en la Plaza Mayor

Al objeto de fomentar la iniciación o apoyar el lanzamiento de jóvenes intérpretes, así como para ofrecer un espectáculo de animación cultural, la comisión de Cultura del Ayuntamiento de Segovia se propone organizar en breve durante las mañanas de domingos y días festivos una serie de demostraciones musicales en la plaza Mayor.

A tal efecto, el Ayuntamiento de Segovia invita a todos los grupos interesados a que se pongan en contacto con el departamento municipal de Cultura, a fin de concretar las normas de actuación de los intérpretes participantes en estas muestras musicales.

ficación y Revisión ante la que desea comparecer el mozo.

Cuando algún mozo o familiar que tenga que sufrir reconocimiento facultativo padezca enfermedad, defecto físico o psíquico, acredite por certificado médico que le impida efectuar su presentación ante la Junta de Clasificación y Revisión, los municipios procederán en la forma indicada en el artículo 710 del Reglamento por lo que si se trata de enfermedad permanente y notoria, deberán entregarse a esta Junta de Clasificación y Revisión los documentos que se citan en el Artículo 710, precisamente el día que corresponda celebrar la sesión al municipio de que se trate.

Todas las personas que tengan que ser reconocidas facultativamente, deben mostrar el D.N.I.

Todos los mozos y familiares que comparezcan ante la Junta de Clasificación y Revisión, tienen que venir acompañados de un comisionado, el cual actuará como representante del ayuntamiento, debiendo, estar enterado de las operaciones de alistamiento a fin de que pueda responder a las preguntas o sugerencias que se hagan de acuerdo con el artículo 289.

Con objeto de que dichos representantes puedan ser identificados, se ruega a los Ayuntamientos prevean a los mismos de un escrito o autorización que les acredite como tales representantes.

Aquellos mozos que sin causa justificada no asistan a los actos de clasificación definitiva a la Revisión correspondiente, serán declarados prófugos, conforme a los apartados 1 y 2 del artículo 382.

## ACTIVIDADES LABORALES

### COMUNICADO DE LOS PENSIONISTAS Y JUBILADOS DE CC.OO.

El secretario provincial de Pensionistas y Jubilados de Comisiones Obreras de Segovia nos remite una extensa nota de la que recogemos los siguientes párrafos:

«En reciente visita llevada a efecto por una delegación de la Federación Estatal de Pensionistas de Comisiones Obreras al Ministro de Trabajo y Seguridad Social, éstos le han mostrado su preocupación por la falta de atención que ha merecido para este ministerio la solicitud de una entrevista con anterioridad a la promulgación del decreto sobre revalorización de pensiones («B.O.E.» n.º 19. 22 enero de 1983).

El hecho de que esta Federación hubiera hecho público cuál era el contenido mínimo que debiera tener este decreto para satisfacer las reivindicaciones de los pensionistas, no debió de ser causa para que el ministro retrasara esta entrevista hasta después de publicado éste; ya que al parecer y según expresión del propio ministro estas, y no otras, fueron las causas de esta dilación informativa.

No es satisfactoria para esta Federación la respuesta, pues ve en ello no sólo el incumplimiento de una norma que realmente había sido una práctica habitual cual es la de consulta previa con los sindicatos, sino también la de discriminación, al conocer que si fueron recibidas o consultadas las opiniones de UGT y alguna otra asociación no sindical.

No obstante, esta representación de pensionistas de Comisiones Obreras hizo saber al

ministro su desacuerdo con algunos de los criterios que contiene el decreto, que ante una aparente solidaridad solamente mantiene unos hechos que no favorecen a todos los pensionistas por igual de acuerdo con el encarecimiento de la vida.»

### COMUNICADO DE COMISIONES OBRERAS

«La Unión Provincial de Comisiones Obreras de Segovia quiere manifestar públicamente, ante los juicios que se están celebrando contra varios compañeros mineros de Crimidesa, su apoyo y solidaridad con los encausados, que como es conocido protagonizaron una marcha Burgos-Madrid, encierros, huelgas, para que les fueran reconocidas las justas reivindicaciones que pedían (no perder el valor adquisitivo de los salarios y el puesto de trabajo). Tras varios aplazamientos, se está celebrando en estos días el juicio, sin que exista variación en las condenas de 5 a 7 años, para cada uno de los 10 compañeros procesados (9 mineros y el secretario de Acción Sindical de Comisiones Obreras de Burgos).

Creemos que estas penas se salen de toda lógica comprensión, siendo una coacción y recorte de los derechos y libertades sindicales.

Considerando además que los hechos se abstraen de la realidad de los hechos, en circunstancias tan excepcionales como la provocativa intención de los empresarios de llevarse el sulfato producido en el mantenimiento de la mina durante el período de huelga.

Por todo ello solicitamos el sobreseimiento del proceso.

No a la condena de los 10 procesados.»



## NAVALMANZANO

## Adjudicadas definitivamente las nuevas parcelas reformadas por el IRYDA

(DOROTEO GOMEZ, corresponsal).

Finalizadas las operaciones de la concentración parcelaria en el término municipal de esta localidad, han sido adjudicadas con carácter definitivo por el Instituto para la Reforma y Desarrollo Agrario las nuevas parcelas de fincas rústicas a los propietarios de las mismas; con residencia en este término municipal y los que estando ausentes estaban en posesión de alguna extensión de terreno, habiendo sido solicitado por los mismos mediante la correspondiente declaración que les fueran concentradas las antiguas parcelas en otras de mayor extensión. Con la mencionada adjudicación se dieron por finalizadas cuantas reclamaciones hubieran sido presentadas por los propietarios que se considerasen perjudicados, pudiendo

realizar las labores necesarias para sembrar posteriormente los adecuados productos en cada parcela por parte de los actuales adjudicatarios.

No han faltado algunos agricultores, en total 17, de los 1.185 habitantes que existen en el pueblo, que se oponían a la realización de los mencionados trabajos de concentración y adjudicación, por considerar la no conveniencia de llevarse a efecto, si bien con la intervención de las autoridades competentes les ha sido comunicado que todo cuanto se llevó a cabo está dentro de la vigente legislación y fueron atendidas en su día cuantas consultas y reclamaciones se consideraron razonables y legales.

Se comprende fácilmente que por la mayor extensión de cada finca será más fácil realizar toda clase de trabajos con la mo-

derna maquinaria, lo que en las parcelas pequeñas era punto menos que imposible hacer labores y el rendimiento resultaba muy escaso, pudiendo en la actualidad poner en regadío algunas fincas con el alumbramiento de aguas subterráneas por medio de la apertura de pozos más profundos y con ello aumentar la producción, tanto en estos casos como los terrenos de secano, siempre que la Providencia les deparase las beneficiosas lluvias que tanto escasean en los últimos tiempos.

Es de esperar que todos los agricultores reconozcan lo acertado y necesario que era llevar a efecto las operaciones mencionadas y hasta los que manifestaron su oposición a las mismas observen que puede mejorarse la producción con una mayor comodidad en los trabajos.

## ABADES

## Nace un choto con dos cabezas

El día de Santa Agueda en Abades tuvo este año un relieve especial y no porque, como en tantos otros pueblos, las mujeres mandasen, según nos informan Tomás Moreno y Matías Andray. En casa de Lorenzo, agricultor y ganadero de la villa nació un choto con dos cabezas, que fue la noticia del día, muy comentada en todos los corrillos. Dadas las dificultades del parto, tuvo que intervenir el veterinario Vicente Sanz y Sanz.

Las cabezas tienen cada una: dos ojos y un morro, y sólo tiene una oreja, pues no puede tener la otra a causa de que ambas se hallan unidas por el cerebro; estas cabezas van unidas a un cuerpo como el que corresponde a un choto de esta edad.

La vaca resistió al parto y está aún un poco débil pero se recupera, mientras el choto murió al momento del parto.

## TELETIPO DE LA REGION

### VARIOS MONUMENTOS SEGOVIANOS PROPUESTOS PARA ENGROSAR LA LISTA DEL PATRIMONIO MUNDIAL

El Consejo General de Castilla y León, de común acuerdo con el Comité Español de ICOMOS (Consejo Internacional de Monumentos y Sitios Histórico-Artísticos), presentará a través del mencionado organismo, una lista de monumentos y conjuntos de primera importancia de la región, ante el Consejo de Europa para su incorporación a la lista del Patrimonio Mundial.

Entre estos monumentos y conjuntos histórico-artísticos, destacan: El Camino de Santiago a lo largo de todo su recorrido por las provincias de Burgos, Palencia y León; los «Toros de Guisando»; la ciudad de Lerma; el Monasterio de Santo Domingo de Silos; las catedrales de Burgos, León y Zamora; los conjuntos histórico-artísticos de Salamanca, Miranda del Castañar, La Alberca; Segovia y San Ildefonso; así como la Colegiata de San Isidoro de León; la iglesia de San Pedro de la Nave, de Zamora; San Pedro y San Gregorio de Valladolid; las iglesias románicas de Soria; el románico palentino; el Acueducto de Segovia y el Castillo de Coca.

## AVILA

### PRIMERA REUNION DE LA JUNTA DIRECTIVA DE LA ASOCIACION PARA EL PROGRESO Y LA CULTURA ABULENSE

La Asociación para el Progreso y la Cultura Abulense ha celebrado su primera reunión, en el transcurso de la cual ha reafirmado su carácter apartidista e imparcial. La Asociación que aún no se ha presentado de forma oficial al público abulense, acordó, entre otras cosas, apoyar la revista «Barataria», por considerar que cuenta también entre sus fines con el de la promoción cultural.

## VALLADOLID

### JUAN ANTONIO AREVALO NO ABANDONARA LA POLITICA REGIONAL

Juan Antonio Arévalo, secretario general del PSCL-PSOE no abandonará la política regional, aunque ante la recomposición de la Ejecutiva del PSCL-PSOE el próximo sábado, se da como segura su dimisión en los órganos del partido. Esto es lo que se desprende de una entrevista que aparece hoy en la Hoja del Lunes de esta capital. Arévalo continuará siendo miembro de la Ejecutiva, pero es posible que ostente otro cargo dentro de las instituciones regionales.

## LEON

### COMENZARON LAS JORNADAS CULTURALES DE LA MUJER

Comenzaron ayer en León las Jornadas Culturales de la Mujer que han sido organizadas por diversas entidades y organizaciones feministas. Las jornadas, que se extenderán a lo largo del mes de febrero se inauguraron con una exposición de fotografía titulada «La mujer en situaciones límite», que ha sido cedida por el Ayuntamiento de Barcelona. Las obras expuestas están realizadas por la prestigiosa fotógrafa catalana Colita.

## Finalizaron las fiestas de Santa Agueda en Zamarramala

Desgraciadamente, el tiempo no acompañó en el último día de la fiesta de Santa Agueda en Zamarramala, que se celebró en un ambiente más familiar que el

día anterior en el que la afluencia de público fue la nota destacada. También este año se contó con la presencia de la esposa del alcalde de Madrid, En-

rique Tierno Galván, que llegó a Zamarramala —por segunda vez en estas fiestas— acompañada por las esposas de unos treinta embajadores acreditados en Madrid.

Los actos de este día comenzaron a las doce de la mañana con una misa por las alcaidesas fallecidas, en la que las alcaidesas de este año Juanita y María del Carmen Velasco García lucían el típico traje oscuro, propio de esta celebración. A continuación se celebró el baile de las galas y el cambio de montera con las alcaidesas del año siguiente.

Por la tarde, tuvo lugar el tradicional sorteo del gallo y las inmemoriales alegrías reservadas a las mujeres casadas.

## MOZONCILLO

## CADA AÑO, MAS ANIMACION

(F. HERRERO CORRESPONSAL).

Se han celebrado en este pueblo como cosa tradicional, aunque ha habido años que por circunstancias particulares no se han celebrado las Fiestas de Santa Agueda gracias a un grupo de mujeres del pueblo.

Los actos celebrados han sido los siguientes:

El día de la fiesta, a las ocho de la mañana, algunos de los maridos de las aguederas, anunciaban este acontecimiento con el disparo de cohetes. A las 11 y media, las campanas de la parroquia, invitaban con su sonido a todo el pueblo a participar a los actos y cultos religiosos que a partir de las 12 se celebrarían en la iglesia parroquial; a esa hora aparecían en el pórtico de la iglesia, las aguederas con su típico traje y su caña, acompañadas del párroco de la localidad, Inocencio Esteban Sanz, y la banda de música de la localidad dispuesta a amenizar estas fiestas con el sonido de sus notas musicales.

Se comenzó con la procesión con la imagen de la Santa por el lugar de costumbre con una afluencia masiva de mujeres más que de hombres. A continuación se celebró la misa en la que el párroco dirigió una emocionante homilía, recalando el motivo de la Fiesta y poniendo como ejemplo las virtudes y heroísmo de Santa Agueda para que procuremos imitarla.

Terminados estos actos, en el local de pensionistas «La Pirámide» se ofreció un vino español y unas pastas a cuantos tuvieron la delicadeza de acudir al mismo.

Por la noche, además del con-

currido baile público, se reunieron matrimonios en pandas de todas las edades y clases a tomar su «menú» correspondiente y correr su juerga particular cosa que resulta muy entrañable y simpática en este día.

Ya al día siguiente y por ser domingo, continuó la fiesta en la que participó la mayor parte de los matrimonios de Mozoncillo.

## AYLLON

## Una celebración que cobra auge

(J. VILLAR, CORRESPONSAL).

La fiesta de Santa Agueda por tierras ayllonesas es una novedosa celebración que de tres años a esta parte va tomando fuerza y convicción. Los actos destinados a conmemorar este día se reparten entre actos profanos y religiosos. Actos exclusivos para mujeres, como así reza en sus programas, y donde los hombres no tienen ni tan siquiera la posibilidad de acercarse a los lugares donde se desarrollan.

Desde las cinco de la tarde con la exaltación religiosa de la santa en la inmaculada iglesia del convento de las madres concepcionistas y hasta que las señoras decidieron acabar con sus bailes a ritmo de jota e interpretadas por la orquesta de la localidad, pasando por un estupendo lunch que se hicieron traer de un restaurante madrileño y la rúbrica achocolatada con tejeritos entre disfraces y frases cargadas de sano humor y clara intencionalidad, abandonaron sus labores (según consta en el 95% de los carnés de identidad

en el lugar reservado a la profesión) y dejaron a sus maridos encargados de los trabajos del hogar; del dulce hogar que en esas horas transcurridas se convirtió en escandaloso, desordenado y menos dulce de lo normal ¿Por qué será que al niño siempre se le ocurre ponerse pesadito cuando no está su madre?

La exclusividad femenil de la fiesta obligó a este corresponsal a adivinar desde fuera lo que ocurría dentro del Centro Social y puedo asegurar que por los «armoniosos» cánticos de contralto que por los resquicios de las ventanas se escapaban al exterior la fiesta era de «órdago».

Es evidente que más importante que los actos desarrollados, es el sentido alegórico que se encierra hoy día en estas celebraciones.

Si cualquier exotérica exaltación religiosa es digna de todo respeto no lo es menos la coyuntural situación social que se da en este caso. Y si ambas coinciden para el bien de la mujer ayllonesa, de la mujer española... ¡Viva Santa Agueda!

## Radiadores

## COCACHO

ESPECIALIDAD EN REPARACION DE RADIADORES DE TURISMO Y VEHICULOS INDUSTRIALES

Calle Coca, n.º 8 (Vía Roma)  
Teléfonos 42 83 43 y 41 34 27

SEGOVIA



## El ministro de Cultura se reúne con el patronato del Museo del Prado

El ministro de Cultura, Javier Solana, y el director general de Bellas Artes, Manuel Fernández Miranda, han mantenido una reunión, en sesión especial, con el Real Patronato del Museo del Prado, cuyo presidente, Justino de Azcárate expuso al titular de Cultura los problemas y proyectos más urgentes de la pinacoteca. Tema fundamental de la reunión, en la que intervino el director del Museo, Federico Sopeña, fue la futura autonomía de gestión para el Prado, sobre la que su Patronato ha elaborado un modelo de anteproyecto. Javier Solana, por su parte, prometió que su Departamento concedería toda la ayuda posible, aunque recaló que no se trata de un problema

que afecte solamente a un Ministerio, sino de una auténtica cuestión de Estado.

El Museo del Prado depende directamente, mediante un régimen especial, del Ministerio de Cultura. Su Patronato no posee más autoridad específica que la de dar el visto bueno a la salida en préstamo temporal de los fondos de la pinacoteca.

En la misma reunión se planteó a Javier Solana el que es, sin duda, principal problema de la pinacoteca: falta espacio tanto para exposiciones como para llevar a cabo tareas de conservación, investigación y archivo. Una de las mayores riquezas del Prado, sus colecciones de dibujos, permanecen en los sótanos.

## EDITADO UN VOLUMEN EN HONOR DE CUNQUEIRO

Santiago.—El libro «Homenaje a Cunqueiro» (Homenaje a Cunqueiro), que recoge diversos trabajos de profesores de la Facultad de Filología de Santiago de Compostela, fue presentado ayer en esta universidad.

En la presentación, el profesor Couceiro aludió al carácter de «estudio riguroso y científico» con que se analiza la obra del escritor que fue doctor honoris causa por la Universidad gallega y que elevó el gallego a una gran categoría.

El libro estudia las perspectivas lingüísticas, culturales y narrativas de la obra de Cunqueiro.

## TVE, condenada a pagar unos cinco millones a varios actores de «Verano Azul»

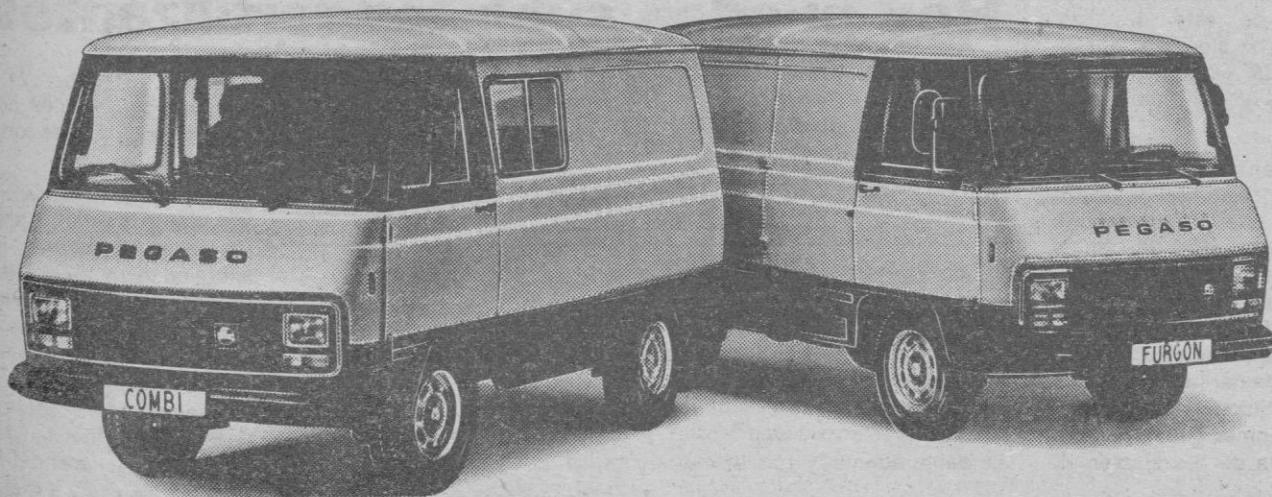
La Magistratura de Trabajo número 1 de Madrid ha dictado una sentencia por la cual condena a TVE a pagar una cantidad próxima a los cinco millones de pesetas a dieciséis actores que participaron en la serie televisiva «Verano Azul», tras estimar la demanda interpuesta por dichos artistas, defendidos por el letrado Miguel Angel Morcillo Pineda, perteneciente al despacho del conocido escritor y abogado Fernando Vizcaino Casas.

Entre los actores demandantes se encuentran Juan José Artero (Javi), Manuel Gallardo, Fernando Cebrián, Elisa Montés, Helga Liné, Manuel Tejada y Ofelia Angélica. Precisamen-

te, esta última ha interpuesto otra demanda contra TVE por estimar que la empresa estatal le ha abonado el porcentaje estipulado en contrato por la reposición de «Verano Azul» el pasado mes de agosto basándose en el número de horas contratadas, no en el número de horas realmente trabajadas, que es lo que debe realmente estipularse. Según el letrado señor Morcillo Pineda, esta demanda individual puede arrastrar al resto de los actores, que también tendrían derecho a percibir dichas cantidades en caso de que dicha demanda prosperase en la Magistratura de Trabajo número 3, que es donde ha sido presentada.

# SI SU FURGONETA GASTA MAS DE 5 PTAS. POR KM., ESTA PERDIENDO DINERO.

**Gánelo con Pegaso: le damos ya, como mínimo, 100.000 ptas. por su furgoneta de gasolina.**



Esta es la oportunidad que Vd. esperaba para mejorar el rendimiento de su trabajo. Aprovéchela. Acérquese a cualquier Concesionario Oficial Pegaso y pregunte por las ventajas de la Furgoneta Pegaso, el Caballo de Batalla.

Verá que no son pocas, porque la Furgoneta Pegaso le ofrece:

- El consumo de gasoil más bajo del mercado: menos de 5 ptas. por Kilómetro.
- Más capacidad para su trabajo, tanto en volumen, 5 m<sup>3</sup>, como en peso, 1.000 Kg. de carga útil. Para transportar en un solo viaje lo que antes hacía en dos.
- Cinco velocidades, frenos de disco y la fuerza de un potente motor Pegaso, para hacer frente a cualquier trabajo.

- Confort y amplitud interior. Para trabajar más cómodo y disfrutar viajando con la familia.
- Póliza de ampliación de la garantía hasta 36 meses, sin limitación de kilometraje, efectiva en cualquier punto de la Red de Servicios Oficiales.

Estas son algunas de las ventajas que harán que su trabajo rinda más que nunca, kilómetro a kilómetro.

Por eso, no lo dude, vaya a su Concesionario Oficial Pegaso y... cámbiese ya a la Furgoneta Pegaso.

**Furgoneta Pegaso**  
El caballo de batalla.



### CONCESIONARIO EN SEGOVIA:

HIGARSA

Ctra. de San Rafael. Pol. Indust. «El Cerro». Teléfonos: 42 02 00/04  
SEGOVIA

### Casi seguro

## Santiago Roldán será nuevo rector de la UIMP

La candidatura de Santiago Roldán como nuevo rector de la Universidad Internacional Menéndez Pelayo —que «El País» adelantó el pasado día 4— será propuesta, casi con toda probabilidad, al Consejo de Ministros de mañana, miércoles, por el ministro de Educación, José María Maravall. El futuro rector de la UIMP ya ha tenido algunas conversaciones con Maravall y ha comenzado a despachar con el equipo anterior del ex rector Raúl Morodo.

## ELLOS SON NOTICIA

Arthur Rubinstein, el pianista recientemente fallecido, ha dejado medio millón de dólares (65 millones de pesetas) a la Fundación de Jerusalén para embellecer la ciudad. Según un portavoz de dicha entidad, la municipalidad decidirá la forma más adecuada de emplear el dinero.

\*\*\*

Guillermo Carnero escritor valenciano, iluminará la cara oscura del siglo XVIII a lo largo de un ciclo de conferencias que se iniciará hoy martes, día 8, promovido por la Fundación Juan March en Madrid. Carnero, director del departamento de Literatura Española de la Facultad de Filosofía y Letras de Alicante, pretende exponer, por sugerencia de la entidad organizadora, una visión inédita del siglo XVIII.

\*\*\*

Domenico Modugno, cantante napolitano, autor de la famosa «Volare», será protagonista de un filme sobre la Mafia, basado en un cuento de Leonardo Sciascia, que llevará por título «Western de cose nostre». El filme, dirigido por Pino Passalacqua, será una coproducción de las televisiones italiana y francesa.







## Hacia la «batalla final» en la guerra Irán - Irak



Teherán. — Miles de combatientes iraníes rompieron ayer las líneas defensivas iraquíes en el área de Fakeh, al norte de la provincia de Juzestán y capturaron cuatro pequeñas localidades iraquíes.

La ofensiva iraní, que le ha permitido recuperar unos 250 kilómetros cuadrados de su territorio, que aún estaban en poder de Irak, es la más importante de las desplegadas por los combatientes islámicos desde el comienzo de la guerra en septiembre de 1980.

La ofensiva incluye la participación de decenas de miles de hombres y las autoridades iraníes la definen como la batalla final. De acuerdo con los comunicados oficiales, soldados sudaneses han sido capturados por las tropas iraníes. El nuevo ataque iraní coincide con la detención en Teherán del secretario general del Tudeh (comunista) acusado de espionaje a favor de la URSS.

## PANORAMICA

**ARGENTINA:** El proyecto de cronograma electoral que dará a conocer el Gobierno militar argentino establece que el poder sería entregado en diciembre de este año, por lo que se estima que la fecha de elecciones se adelantará a la primera quincena de octubre.

**GHANA:** Entre setecientos y ochocientos mil ghaneses han regresado a su país, ha señalado una fuente oficial en Accra, donde se considera que la casi totalidad de emigrantes de Ghana afectados por la medida de expulsión han abandonado ya Nigeria.

**PERU:** La comisión especial nombrada por el Gobierno para investigar el asesinato de ocho periodistas ha citado para hoy, martes, a los ministros de la Guerra y del Interior, general Oscar Brush, y Fernando Rincón, respectivamente, para que faciliten información sobre la matanza de los ocho periodistas hace unos días en la comunidad andina de Uchuraccay.

**R.F.A.:** El ministro de Asuntos Exteriores israelí, Isaac Shamir, se ha entrevistado hoy con su colega germano occidental Hans-Dietrich Genscher, en lo que será su último encuentro oficial con miembros del Gobierno alemán. Entre las cuestiones que trataron ambos ministros ocupan el máximo interés asuntos relacionados con los problemas del Tercer Mundo y con las relaciones entre Alemania e Israel.

## La detención de «El carnicero de Lyon» divide a la opinión francesa

Algunos políticos lamentan que ya no esté en vigor la pena de muerte

La prensa francesa, al igual que la británica, recogen con gran profusión de datos y detalles la detención de Barbie, pero desde un primer momento, sobre todo los periódicos más conservadores, así como para historiadores serios, advierten que el juicio contra el «carnicero de Lyon», puede despertar pasiones nunca apagadas. Tampoco acepta la prensa el restablecimiento de la pena de muerte que algunos políticos lamentan que ya no esté en vigor. De todos los matutinos, es el pro socialista «Le Matin», el que con mayor amplitud trata el tema, al que concede exactamente dos páginas, en las cuales expone todo el caso del histórico al testimonial.

Hace hincapié «Le Matin» en lo explosivas que pueden resultar las declaraciones de Barbie a medida que avance el interrogatorio, refiriéndose en portada a «los que tiemblan», es decir, todos aquellos que en mayor o menor grado fueron cómplices de las actividades de Barbie.

Para «Liberation», diario independiente de izquierda, la incógnita reside en saber para qué o a quién servirá el proceso de Barbie.

El conservador «Le Figaro», bajo el título de «El horror resucitado», considera que el proceso de Barbie servirá para evocar uno de «esos momentos sinies-

tros de la historia moderna en que todo estuvo a punto de modificarse radicalmente». Insiste el diario en que en 1982 la seriedad del derecho debe prevalecer sobre la tentación de la venganza.

Por último, el también diario de oposición «Le Quotidien de Paris» afirma en portada que el juicio de Klaus Barbie puede reavivar pasiones nunca apagadas. Recoge también «Le Quotidien» declaraciones del historiador Emmanuel Leroy Ladurie, que pone en guardia al país contra la tentación antialemana. Afirma el prestigioso historiador que en modo alguno sería aceptable que para castigar al «carnicero de Lyon» se restableciera la pena de muerte en Francia, abolida en 1981, tal como ha propuesto el senador Henri Cavallet.

## ¿Fallido golpe de Estado en Rumania?

Londres. — Varios oficiales del Ejército rumano pudieron haber sido ejecutados como consecuencia de un fallido golpe de Estado a finales del pasado mes de enero, según rumores no confirmados que ayer publicó el diario londinense The Times.

Citando fuentes diplomáticas de Bucarest, el diario añadió que «si estos rumores se con-

## BUSH SE ENTREVISTO AYER CON PERTINI Y CON EL PAPA

Las propuestas de Reagan sobre el armamento nuclear, una cuestión «moral»



Roma. — El vicepresidente de Estados Unidos, George Bush, tuvo ayer una intensa jornada de conversaciones en la capital romana. Bush se entrevistó con Juan Pablo II, con el presidente de la República (Sandro Pertini) con los principales líderes políticos y con los presidentes de las dos cámaras legislativas. Con estos encuentros terminaba la visita de dos días de Bush a Italia, y en ellos ha insistido sobre el carácter moral de las posiciones norteamericanas en materia de armamento nuclear.

El vicepresidente norteamericano comió con el jefe del Estado en el Quirinal y cenó en Palazzo Madama, cena organizada por el presidente del Gobierno, Amintore Fanfani. En estos y en otros encuentros, Bush no se cansó de reiterar la moralidad de las propuestas del presidente Ronald Reagan, «destinadas a borrar de la superficie del planeta una nueva generación de ingenios nucleares de muerte».

Al líder socialista, Bettino Craxi, Bush quiso dedicarle el desayuno. El coloquio con el líder socialista duró más de una hora. Craxi dijo más tarde que había hablado con Bush acerca de la necesidad de «restablecer equilibrios a niveles y condiciones que deberán ser aceptables por los europeos».

Con el Papa Juan Pablo II, George Bush conversó en audiencia privada 45 minutos sin intérpretes ni testigos. No hubo ningún comunicado oficial de ninguna de las partes. En la entrevista se trataron, según fuentes norteamericanas, los problemas del desarme y las tomas de posición de los obispos católicos norteamericanos sobre los peligros de una guerra nuclear.

«El vicepresidente estuvo también conversando sin testigos durante 35 minutos con el secretario de Estado, cardenal Agostino Casaroli.

firmaran, el incidente constituiría un desafío militar al poder comunista mucho más directo que la imposición de la ley marcial en Polonia».

Según The Times, «una tentativa de golpe de Estado sería acogida con inquietud por las direcciones de los partidos comunistas del bloque soviético en unos momentos en los cuales se enfrentan a un agravamiento de la crisis económica». El periódico agregaba que, «a pesar de los métodos represivos, algunos signos indican que el régimen rumano encuentra desde hace tiempo una creciente oposición».

Por su parte, una fuente autorizada de la Embajada rumana en Madrid desmintió categóricamente tales informaciones y las calificó de meras especulaciones. La citada fuente se refirió a que desde hace tiempo han circulado rumores políticos, «aunque ninguno como éste» (el de una posible tentativa de golpe de Estado contra Nicolae Ceaucescu), motivados por la grave crisis económica.

**YUGOSLAVIA: PROCESAN A 23 ALBANOS DE KOSOVO**

Belgrado. — Ayer comenzó en Pristina, capital de la provincia yugoslava de Kosovo, un proceso contra 23 albanos.

Según la agencia oficial yugoslava «Tanjug», todos los acusados son miembros del Partido Comunista Marxista-Leninista de Albania, que intentaron «cambiar el orden constitucional yugoslavo».

En la apertura del juicio, la fiscalía del Estado los acusó de haber pretendido crear una república albana dentro de Yugoslavia. — Efe.

## Huelga general de médicos en Italia

Roma. — Tras fracasar la negociación del nuevo convenio colectivo, la huelga de médicos de la Seguridad Social italiana se ha extendido hoy a casi todo el país, provocando el caos en hospitales y clínicas.

Ante la duración de la huelga, que se desarrolla con intervalos desde el mes de octubre, el Estado respondió con la normativa que obliga a los huelguistas a trabajar por motivos de interés nacional.

En Cagliari (Cerdeña), un grupo de enfermos recurrió a la huelga de hambre para protestar por la falta de asistencia médica. — Efe.



# RETABLILLOS VIAJEROS

## Día de Difuntos

Viajé de Madrid a Segovia un día de difuntos. Jornada rezadora, meditante, intensa, romántica. Muy propia para la paz interior. Todo de cromo: el vagón, los personajes, hasta el paisaje. Hasta los túneles de la divisoria eran como caleidoscopios de esperanza. Como la visión cristiana de la muerte. Los otros viajeros, que compartían el departamento, tenían el consabido aire de los que saben que la singladura va a ser cortita.

Una vez en Segovia: todo tan lindo. Calles, plazas, iglesias, todo muy familiar. La extraña sensación de haber estado antes allí. Ni que decir tiene que al pisar el famoso enfosado catedralicio no tuve más remedio que quebrarse la paz interior, con las famosas interjecciones. Pero una vez vivida la aventura de la tirante friolera me serené.

Ambiente de gente buena. No me sentía forastero. Y eso que no podía mentalmente —por mucha imaginación que movicé— establecer paralelismos con mi Cádiz. Pero lo seguía buscando y anhelando.

Lentamente me encaminé al Alcázar. Por coincidir en domingo el día de mi excursión dominguera-segoviana y dirigirse al mismo destino que yo me proponía muchos segovianos no tuve que inquirir, ni preguntar, me bastó poner en práctica aquello de «¿Dónde va Vicente?» Donde va la gente. Y saltó la primera espuma de mi Cádiz, con el primer copo de nieve segoviano, con un personaje típico gaditano llamado «Vicente El Largo».

¡Qué maravilla de monumento! Con unión recorri sus patios, estancias etc. Y yo seguí soñando, dando interpretaciones fantásticas, a pincelar semejan-

zas, con Cádiz. Con sus baluartes, con sus murallitas. Mi baluarte alamedero de Candelaria, enfrente mismo de la colonial iglesia del Carmen, adentrándose en el mar. Al igual que el Alcázar segoviano dominando la llanura inmensa.

¡Ya tenía unidos Segovia y Cádiz! ¡Dos naos de piedra! Alguien escribió que Cádiz era una nao de piedra. Pero el Alcázar de Segovia era ya para este cronista soñador un galeón formidable. Un guerrero gigante, símbolo de Castilla. Como lanzando a los cuatro vientos un arrogante: ¿Quien vive?

Luego todo fue más fácil. La Catedral segoviana era una serpentina de perlas dejada caer por ángeles. Un rosario de recuerdos que en mi regreso a la urbe encandilada fui pasando lentamente.

Diálogo gaditano-segoviano.  
¿Y del acueduto qué?

¡Nada! ¡Na!». Como diría un castizo de mi tierra. LO MEJOR DE LO MEJOR

Y por último: ¡Qué forma de rezar la de aquél grupo de mujeres segovianas enfervorizadas en aquella iglesia, no lejos de la estación de ferrocarril!

Para ese Cristo crucificado, cuyo nombre desconozco, el típico Cristo Castellano, con cientos de velas encendidas: ¡El «paso» de Cristo más pinturero de mi Andalucía!

Y este pobre cronista sin una foto tuya.

¡Perdón segovianos por la indirecta!  
¡Sé mediadora de esta gracia y de todas las que necesito, María Santísima de la Fuencisla!

RODRIGUEZ LAFITA

## Admiración menospreciativa es la que más humilla

Con el gracejo que caracteriza al agro castellano, tiempo ha que oí aquella copla que decía: «Ole con ole, con ole! ¡Cuánto me quiere mi madre! que cuando come lechuga, me da las hojas más grandes». Algo parecido podía decirse ahora sobre la maternidad hacia el pueblo llano de quienes nos gobiernan.

A casi todos los nuevos políticos les ha dado por un sentimentalismo literario que empalaga a los más avisados ciudadanos. Oírles complacidos —cosa que anhelan con toda su alma— es asistir a un serial radiofónico tipo «Ama Rosa». Muestran anhelos de querer darnos todo, cuando quizá lo único que pueden hacer —y hacen— es quitarnos algo cada día: las hojas grandes, pero amargas, de nuestra raquítica lechuga. Nos dirán, eso sí, que las hojas blancas y apetitosas, o se las comieron los anteriores gobernantes, o que las lechugas de ahora tienen menos. Procurar quedar siempre de pie —antes en la oposición y ahora en el Gobierno— es un arte en el que están demostrando superarse cada día.

Todos sabemos que las cosas no dan para satisfacer grandes apetencias, pero el genio de un buen ajedrecista se manifiesta cuando triunfa con desventaja. Yo estoy convencido de que el campo de la cultura va a enriquecerse con su gobier-

no. Esto les va y si pudieran sustituirían la harina por el papel. Pero aquella frase de «Llena el estómago...», después habla de Dios», ahora les toca a ellos tenerla en cuenta.

El pintoresquismo es atractivo. Por él son admirados muchos rincones de España donde muchos naturales lo pasan mal. Segovia es pintoresca hasta alcanzar el arte, pero los segovianos necesitan desarrollarse en su medio natural y a la mayoría, ese monumento que en sí es, ni les da trabajo ni les ayuda a sus necesidades vitales. Es en provincias como ésta donde mejores gobernantes se necesitan. Las ciudades ricas tienen fuerza por sí mismas para seguir desarrollándose. Sin embargo, siguen siendo estas pequeñas ciudades —quizá por aquello de que son poco conflictivas— bancos de pruebas en muchos casos y de regalos embarazosos en otros. ¡Qué pena! Preferible sería que nos admiraran menos y nos dieran más.

Yo intuyo que los señores de la autonomía Castellano-Leonesa nos quieren para lo mismo. Y si por vida estamos condenados a ser comparsa, prefiero serla de la compañía más rica, la cual, sin duda alguna, ha de ser la del Gobierno nacional y por vecino, prefiero Madrid al Valladolid o Burgos.

MOISES OLMOS

## Canto a Zamarramala

(A María del Carmen y Juanita, con permiso de sus maridos, para que lo disfruten con salud)

Todo lo tiene bueno  
Zamarramala:  
Montes sin leña,  
caños sin agua,  
mujeres sin vergüenza  
y hombres sin alma.»

POPULAR

Todo lo tiene bueno  
Zamarramala;  
todo lo tiene bueno  
el día «Santagueda»:  
Alcaldesas vestidas  
de segovianas  
y colchas de flores  
en las ventanas.

### ESTRIBILLO

Santa Agueda tiene  
las téticas malas;  
¡quién pudiera estar  
en Zamarramala!  
Todo lo tiene bueno  
Zamarramala;  
todo lo tiene bueno  
por la mañana:  
Tenderetes de almendras  
garrapiñadas,  
«santaguederas» dulces  
que piden galas.

### ESTRIBILLO

Santa Agueda tiene  
las téticas malas;  
¡quién pudiera estar  
en Zamarramala!  
Todo lo tiene bueno  
Zamarramala;  
todo lo tiene bueno  
el día «la Santa»:  
Longaniza casera  
recién curada  
y el rico arroz con leche  
o ensalada.

### ESTRIBILLO

Santa Agueda tiene  
las téticas malas;  
¡quién pudiera estar  
en Zamarramala!  
Todo lo tiene bueno  
Zamarramala;  
todo lo tiene bueno  
también la fama:  
El bambolco altivo  
de las campanas  
y la añeja dulzaina  
sita en la plaza.

### ESTRIBILLO

Santa Agueda tiene  
las téticas malas;  
¡quién pudiera estar  
en Zamarramala!

LUIS DOMINGO DELGADO

## Poeta comercial

No me gusta leer tus versos  
no me gusta ver su rimar  
pues son simples y perversos  
cual poeta comercial.  
Poeta no es quien escribe y vende  
poeta es quien ve el mundo y lo describe,

lee sus versos  
y lo entiende.  
De qué te sirve el decir  
que eres poeta con suerte  
de qué te sirve escribir  
si esa letra es tu muerte.  
La poesía es una ayuda  
de los hombres,  
no es inversión  
ni el pan de los pobres.  
La poesía es la expresión de la cultura  
y la cultura nuestra unión  
por eso la poesía pura  
es el sentir del corazón.

A. DIOS

RECORDAMOS A NUESTROS COLABORADORES:  
UN MAXIMO DE 30 VERSOS PARA LOS POEMAS,  
Y DE 60 LINEAS MECANOGRAFIADAS EN FOLIO PARA LOS TRABAJOS EN PROSA

## POEMAS

### El y ella

(A Marisa)

Contó un narrador un día  
que un emir enamoróse de una princesa,  
a la cual tan sólo vio una vez en su vida,  
y que buscándola y buscándola  
nunca logró volver a encontrarla.  
El recuerdo de ella era su sonrisa;  
y con la sonrisa de ella,  
años después, murió el emir,  
que sólo la vio una vez en su vida.  
Siglos después —sigue relatando la leyenda—  
un joven paseaba por unos jardines  
y vio una hermosa chiquilla.  
Acercóse intuitivamente hacia ella,  
y ésta le sonrió,  
y él sonrióle a ella.  
Juntos partieron hacia la nueva Vida,  
y él llamola princesa a ella,  
y ella emir a él.  
Juntos marcharon compartiendo el Camino  
y el destino ya nunca más les separó.  
(Gracias Khalil Gibran).

Pedro-Antonio Blázquez San Antolín

### Mi gente

Soy pueblo y me siento pueblo,  
soy gente y me siento gente  
sin dejar de ser yo mismo  
sin dejar de ser consciente.  
Y hago masa con la gente campesina,  
con la gente labradora,  
con la gente ganadera,  
tantas veces perdedora.  
Con las gentes artesanas,  
con las gentes resineras,  
gente sobria, gente sana,  
vividora y traginera.  
Soy amigo de poetas y de artistas,  
de estudiantes, albañiles y venteros,  
vendedores ambulantes, ebanistas,  
hortelanos, curtidores y alfareros.  
Pues soy pueblo de mi pueblo  
y soy gente de mi gente  
sin dejar de ser yo mismo  
siempre igual y diferente.

BENJAMIN NARROS ALVARO

(Estos versos pertenecen al libro POEMAS DE TIERRA ADENTRO y los publicó con el pensamiento puesto especialmente en la gente del campo y los artesanos, de siempre pilares de la economía segoviana, que hoy precisan de apoyo y protección.)

### Me destierra la Tierra

Me destierra la tierra que aborrece  
la luz de la inocencia desvalida.  
Me duele densamente la homicida  
legalidad donde el estiércol crece.  
Mi corazón rasgado se estremece  
y grita estérilmente por la vida.  
Asumo la palabra enardecida  
que, en la cárcel del crimen, anochece.  
Contad conmigo, niños indefensos:  
me inmoló con vosotros y me muero  
perdonando a los hombres su locura.  
Habitaremos juntos los inmensos  
hogares del Amor, en donde espero  
el abrazo de Dios y Su Ternura.

RAFAEL MATESANZ

### Otoño

Otoño... Hojas al viento  
Dorada alfombra sobre el césped verde.  
La tarde que se pierde  
en luz agonizante. El firmamento,  
gris de agonía y de lamento.  
Una sombra de muerte en cada monte.  
Los árboles desnudos y dormidos.  
Silencios doloridos  
a la muerte del Sol. El horizonte,  
rojo de sangre y de latidos.  
El viento lleva, en un temblor de frío,  
quejidos rotos de amargura  
sobre el valle dormido junto al río.  
Muerto ya el tiempo, sin ventura,  
y el espacio infinito tan vacío.

A.M. CASLA



# EL FUTBOL DE SEGUNDA REGIONAL

Fueron 23 los goles conseguidos en los seis encuentros que disputaron los equipos segovianos de segunda regional. Sin duda los delanteros acertaron en su cometido. Una media de cuatro goles por encuentro no es normal. Llama la atención, una vez más la victoria de La Granja, que suma una más en su fenomenal carrera por la competición 82/83. Esta vez le tocó «el turno» a la G. Segoviana. Bien el equipo espinario que consiguió marcar cinco goles. Algo desconocido para ellos en esta temporada, mala fortuna, sin embargo, la del Cantalejo que a falta de escasos minutos para concluir el partido se vio superado por el Camarma. Supo quedarse con los puntos el Carbonero y de esta forma se separa de los últimos lugares clasificatorios, mientras, el Riazano, se sacaba «la espina» de la semana anterior y goleaba. También hay que reconocer lo bueno de la victoria del Sepúlveda.

Todo ello tuvo un inicio en los encuentros que disputaron en la tarde del domingo los equipos segovianos y cuyas crónicas les ofrecemos.

## SE «DESTAPO» EL ESPINAR CON CINCO GOLES

EL ESPINAR, (De las Heras, 3 y Cipri, 2)  
AT. CERCEDILLA, 0  
(Informa: ALEJANDRO)

El conjunto local encontró el camino del gol, cuestión que parecía haber perdido en esta temporada. En ningún momento se plantearon problemas a El Espinar que dominó de principio a fin. Frente a ellos se situó un equipo que dio las máximas facilidades, ya que careció de cualquier peligro a la hora de encontrar puerta. El encuentro estuvo entretenido y, sobre todo, se vieron goles, cuestión que no ocurrió en este mismo campo desde la pasada campaña. Hay que destacar el acierto y buen juego de Pedro de las Heras, con sus tres goles.

ARBITRO: Dirigió autoritariamente el señor García. Sin problemas.

ALINEACIONES: EL ESPINAR: Javier, Marcelino, Villa, Higuera, Figue, López, J. Miguel, Blanco, Cipri, Diez y De las Heras.

AT. CERCEDILLA: Campillo, González, Herranz, Pollo, Martín, Velasco, Julián, Francisco, Miguel, Reques y Enriquez.

## CARBONERO Y OLMBRADA «CASI» IGUALES

CARBONERO, 2 (Rodríguez, uno de penalti)  
OLMBRADA, 1 (Sombbrero, penalti)  
(Informa: MANZO)

El fuerte viento fue el protagonista más directo de este partido, en el que se enfrentaban dos equipos de diferentes características en su juego. El Olmbrada, con más técnica en sus jugadores y el local con mucha

más fuerza y «comiéndose» el balón. Ello fue lo que ofreció la posibilidad de victoria a los de Carbonero, a los que en muy pocas ocasiones —al menos en esta temporada—, hemos visto luchar de la forma que ahora lo han logrado en este encuentro. La primera parte, con dominio local motivado por el viento, tan sólo consiguieron éstos marcar un gol, puesto que Olmbrada se defendió muy bien. Después, tras el descanso, aumentaron su ventaja con otro gol al marcar Rodríguez de penalti, si bien los últimos minutos de partido, al transformar otro penalti —aho-



Rodríguez: Aún sigue «cazando» goles en el Carbonero

ra el Olmbrada—, a través de Sombbrero, se lo puso muy difícil a los locales. El empate —incluso—, pudo producirse. No fue así y el Carbonero suma dos puntos más que le vienen muy bien para salir de su mala clasificación de ahora con nueve negativos.

La labor del árbitro Rodríguez Sánchez, bastante acertada. Destacaron en el terreno de juego los hermanos Gil y Domingo.

ALINEACIONES. CARBONERO: Muñoz; Gil II, Pascual, Arranz, Arévalo, Casas (Mayo II), Mayo I, Gil I, Rodríguez, Palacios y Sanz (Cobas).

OLMBRADA: Campillo; Lázaro, Luis, Miguel, Antonio (Cano), Alberto, Angel, Juan, Domingo, Sombbrero y Pichurri.

## En torno a la clasificación del Carbonero

Por acuerdos del Comité de Competición de la Federación Territorial Castellana de Fútbol y que hacen referencia al C. D. Carbonero, hemos de señalar que los encuentros que este equipo tenía pendientes han quedado «finiquitados» de la forma siguiente:

MONDEJAR - CARBONERO, partido al que llegaron tarde los visitantes por no encontrar la ruta que llevaba a aquella localidad y que una vez en ella el árbitro alegó que era tarde y no quiso autorizar el encuentro: decisión, dar por perdido el encuentro al Carbonero sin descuento de puntos en su clasificación.

CARBONERO - V. DE LA ESPERANZA, suspendido por motivos de enfermedad de varios de los jugadores del conjunto visitante. Decisión: dar el encuentro por ganado al equipo de casa y pérdida de dos puntos al visitante en la clasificación.

## EL RIAZANO GANO SIN PROBLEMAS

SPORTING RIAZANO, 4 (Goriche, Jesús y Yusta, 2)

CERCEDA, 0

(Informa: HERNANZ)

Ante un equipo que, como el Cerceda, no demostró fuerza alguna, incluso cuando tuvo el viento a su favor, el Sporting realizó un encuentro pleno de aciertos, llegando al término de la primera mitad con la ventaja ya de 3-0. Curioso, el conjunto de Rianza jugó mucho mejor con el aire en contra. El encuentro dada la superioridad local, careció de lucha, pese a que el Riazano cuenta aún con expulsados en sus filas. Vimos, eso sí, más conjunción que en otros encuentros anteriores, donde el equipo jugó a «su aire» y sin que nadie pusiera orden en sus filas. Canón, en nuestra opinión, fue el mejor de todos los jugadores sobre el terreno, aunque todo el equipo funcionó bien.

La labor arbitral de Díaz Marín, buena.

ALINEACIONES: RIAZANO: Caballero; Javi, Vázquez, Javi, Jesús, Goriche, Tomás, Canón, Teo, David (César) y Yusta.

Cerceda: Emilio; Gonzalo, Ramirez, Hernán, Olmos, Martínez, Venancio, Tejado, Domínguez, A. Luis y Sánchez.

## POCA FORTUNA DEL CANTALEJO QUE PERDIO EN LOS ULTIMOS MINUTOS

CANTALEJO, 0  
CAMARMA, 1  
(Informa: SACRISTAN ARRANZ)

Con un veterano equipo, jugando en terreno neutral, como era el campo de Rianza, el Camarma logró vencer en un partido que no dominó en ningún momento. Bien es cierto que su defensa «única línea que se «vió» en el conjunto visitante—, luchó mucho por intentar «guardar» el empate, pero no merecieron los puntos que se llevaron, ya que en ningún momento superaron el juego de los jóvenes jugadores briqueros. Tan sólo en dos ocasiones llegaron a puerta los visitantes y en una de ellas consiguieron el único gol del partido. El fuerte viento, frío y los chubascos, deslucieron en muchos momentos el desarrollo del encuentro. El encuentro no careció de calidad y el resultado más justo habría sido un empate.

El árbitro tuvo algunos fallos importantes, como en el caso de un penalti en el área visitante que no quiso señalar.

ALINEACIONES: CANTALEJO: Pedro; Marcelo, San Pedro, Chema, Peñas, Fernando, Alfonso, Tinin, Fermin, L. Miguel y Zamarro (Mario).

## OTRA GOLEADA DE LA GRANJA

LA GRANJA, 7 (Miguel, 2, Pablo, penalti, Elvidio, Jesús, Fernando y Rafa)

G. SEGOVIANA, 1 (Tardón)  
(Informa: PUENTE)

El encuentro se les puso «cuesta arriba» a los locales que vieron como en el minuto 11 del partido el conjunto de la capital se situaba por delante en el marcador. La verdad es que en esos primeros minutos de partido el conjunto propietario del terreno estuvo completamente desacertado. Fue a partir de la consecución del gol del empate por parte de Rafa cuando comenzó a funcionar el buen juego local. En el treinta y tres el árbi-



Torres: Un buen defensa para La Granja

tro señala un penalti —riguroso—, en el área visitante, por derribo (?) a Rafa. Pablo se encarga de marcar, y antes de llegar al descanso, Elvidio logró poner el marcador con 3-1.

La segunda comenzó con un nuevo gol —sólo se habían consumido tres minutos—, de Miguel, tras un rechace de la defensa. El juego fue mucho mejor por parte granjeña y totalmente deslabazado por la G. Segoviana, que por si fuera poco vió como dos de sus jugadores —Bermejo y Tapias—, eran expulsados por doble amonesta-

ción. Era mucha ventaja para el líder que continuó marcando. El 5-1 llegó por obra de Jesús, diez minutos después sería Fernando quien aumentara el marcador de su equipo y cerraría en el minuto 80 Rafa con un centro chut que se «coló» en la meta de Juan.

Los últimos minutos de partido fueron de mal juego. Los locales querían marcar todos y desaprovecharon muy claras ocasiones de hacerlo. En frente había un equipo excesivamente diezmado como para poder «plantar cara». La derrota es lógica viendo como se desarrolló el encuentro. En los locales buen juego de conjunto, aunque existiera individualismo en los últimos minutos de partido. Dieciocho encuentros llevan sin conocer la derrota. Claro que el próximo domingo tienen un gran compromiso. Han de visitar el campo del Camarma, segundo clasificado y muy fuerte. Esperemos para ver que sucede.

Dirigió la contienda el señor Abad Colina, su labor fue acertada, con excepción hecha en el penalti.

ALINEACIONES: LAGRANJA: Javier (Aragón), Torres, David, Pablo, Fernando, Carerras, Miguel, Elvidio, Eugenio (Martínez), Rafa y Jesús.

G. SEGOVIANA: Juan, Bermejo, Santos, Muñoz, Tapias, Gómez (Montero), Serrano, Para, (Navares), Blanco y Tardón.

## VOLVIO A VENCER EL SEPULVEDA

SEPULVEDA, 1  
YUNQUERA, 0

Buen triunfo el conseguido por el Sepúlveda el domingo en La Albuera. Con ello logra sumar otros dos puntos a su clasificación, que si bien ahora aún no le sirven para salir del penúltimo lugar, estimulan a los jugadores para intentar superar el mal momento por el que atraviesa el equipo.

COORDINO: J.M.ª

## RESULTADOS

### DEPORTE PROVINCIAL

#### BALONCESTO

#### CAMPEONATO JUNIOR MASCULINO

Teimsa, 71; Europol, 22.  
Imperio-Caja, 74; Angel Alcázar, 75.

#### CAMPEONATO INFANTIL MASCULINO

J.P.M., 46; C.B.S., 20.  
Imperio «A», 78; Claret, 17.

Claret-Seminario, 24; Imperio «B», 31.  
Descansa: Promesas.

#### CAMPEONATO JUVENIL FEMENINO

Jesuitinas «C» - Jesuitinas «A», aplazado.  
Jesuitinas, 55; Concepcionistas, 10.  
Descansa, Jesuitinas «B».

#### CAMPEONATO DE MINI-BASKET MASCULINO

San José, 12; B. Encarna, 19.  
Basquet-Boys, 2; Europol, 14.  
Descansa: C. Postal.

#### FUTBOL

JUVENIL  
La Granja, 0; Cantalejo, 2.  
San Rafael, 0; G. Segoviana, 2.  
Sp. Riazano, 8; Sepúlveda, 1.  
San Lorenzo, 1; G. Ayllonesa, 2.  
Arévalo e Hijos, 1; El Espinar, 1.

## Ayuntamiento de Juarros de Riomoros

### SUBASTA DE CHOPOS

El próximo día 10 de febrero, a las 13 horas, tendrá lugar en este Ayuntamiento la subasta de chopos.

Más informes, ver pliego de condiciones.

EL ALCALDE



En el campo del Fundación...

## 2-1. Una parcial actuación arbitral impidió un mejor resultado al Acueducto

Dos lanzamientos de Fuentetaja a la madera, un penalty injusto y un gol en fuera de juego, causas de la derrota

**NOTA PREVIA:** La crónica que hoy insertamos del encuentro disputado por el Acueducto el pasado domingo, debió de ser publicada ayer, pero cuestiones de coordinación informativa lo impidieron. Esperamos que el lector sepa disculpar tal anomalía.

Con un desarrollo normal del encuentro el C. D. Acueducto debió de salir del campo del Fundación con dos positivos. Sin embargo, y fruto de circunstancias adversas, impidieron que los positivos volvieran a Segovia.

Mucho público estuvo presenciando este encuentro en el pequeño campo del conjunto local, pese al mal tiempo reinante.

Al término de la primera mitad el resultado era de 1-0 favorable a los locales.

### ALINEACIONES:

**Fundación.** Fernández; Frasco, Maza, Martínez, Gómez, Gallego, Manuel, Fernando, Juan, Parra y Carmona.

**Acueducto.** — M. Angel; Pablo, Ayuso, César, Joaquín, Gallego, Fuentetaja, Choni, Tinín, Roderó y Pinillos.

**Arbitro.** — Dirigió el señor Ruiz Jiménez. Su actuación totalmente casera. Ya en los primeros minutos de juego concedió un gol a los locales tras haber conseguido llevar el balón a la red el delantero centro... con la mano. Menos mal que uno de sus linieros le hizo salir del error y tras conversar con él



Fuentetaja.

se volvió en su decisión. El primer gol local fue logrado en fuera de juego de Juan y el segundo tras un penalty inexistente. Fue lamentable su actuación en favor de los locales. Mostró tarjetas amarillas a Pinillos, Pablo, M. Angel y Ayuso, y a los locales Manuel y Parra.

### GOLES

1-0. Minuto 8. Centro sobre el área de M. Angel, donde se encuentra Juan en fuera de juego. Este lanza y marca.

2-0. Minuto 52. Lanzamiento sobre el portal visitante. El balón pega en el hombro de César y el árbitro señala penalty. Lanza Parra y marca.

2-1. Minuto 65. Cesión de Gallego a Fuentetaja, éste centra sobre el área y Tinín con la cabeza marca.

### ASÍ NO SE PUEDE

La verdad es que el juego del Acueducto mereció algo más que la derrota en Madrid el pasado domingo. Jugó mucho mejor que el Fundación y pese a que los propietarios del terreno jugaron a favor del viento, toda la primera parte estuvo muy igualada y con claras oportunidades de marcar. Como las que tuvo en sus botas Fuentetaja y cuyos remates fueron a parar al larguero. Sólo la mala suerte y tener el árbitro en contra, impidieron que el Acueducto marcara.

En la segunda parte el dominio del Acueducto fue total. El penalty que señaló el árbitro rompió parte de ese dominio, pero se continuó luchando con fuerza hasta que llegó el gol de Tinín. A partir de aquí se acentuó aún más el dominio visitante y los madrileños hubieron de situarse en su defensa para defender como pudieron, sobre todo enviando balones fuera del campo y perdiendo tiempo. Era una fórmula para intentar quedarse con los puntos. Mientras, el "colegiado", mostraba constantes tarjetas a los visitantes por cualquier motivo. Así concluyó el partido.

En el Acueducto hay que destacar la labor fenomenal de los dos puntas, Tinín y Fuentetaja, que una vez más trajeron en jaque a los defensas contrarios. Junto a ellos, la buena labor de Pablo en defensa y la lucha de todo el conjunto.

El tener que luchar contra todo hizo que no puntuaran.

ALONSO

(Foto: Antonio)

## CON CRITERIO PROPIO

A cualquier seguidor de la G. Segoviana le entra «grima» cuando tiene que mirar la clasificación actual de su equipo. Tras haber logrado el ansiado ascenso a la tercera división, ahora puede resultar que el esfuerzo de tantas temporadas se venga abajo. ¿Qué se hizo mal? Se fichó a JOAQUÍN CAMPOS, tras dejar marchar a CATURLA por cuestiones económicas. Aquél era el técnico que había ascendido al AT. MADRILEÑO de categoría en la misma campaña. Parecía que podía haber garantía de hacer las cosas con una cierta lógica. Al entrenador se le dieron poderes suficientes para, de acuerdo con el PRESIDENTE y el GERENTE del club, realizar los fichajes. Prácticamente se fichó a todos cuantos CAMPOS dijo sí. Entre ellos estaban —una gran mayoría—, jugadores que habían actuado en el AT. MADRILEÑO con el citado entrenador. Hubo en los fichajes, sin embargo, un mayor «acercamiento» hacia el jugador veterano que al joven. Pero sobre todo se cometió la «imprudencia» de fichar a jugadores que están de vuelta de todo: Gallego, Prado, Palacios... Existiendo la confirmación de la regla en la lucha constante de MATA. En tercera hay que luchar, y hay jugadores que ya lo hicieron hace tiempo y no quieren volver a intentarlo. Puede que ahí sí hubiera equivocación. Pero es que tampoco se pensó con demasiado detenimiento la situación planteada en los casos de BORREQUERO y J. ANTONIO, jugadores excelentes, pero que ya anunciaron su imposibilidad de estar en el club toda la temporada. Pensar que tras su marcha habría posibilidades de contar con otros jugadores para su puesto, era pensar alegremente. Los buenos, normalmente, son los que firman al comienzo de la temporada. Los otros, los que llegan después —salvo muy contadas excepciones— son simplemente «parches». Y ya hay demasiados «parches» en un equipo que está luchando —al menos eso se quiere creer— por permanecer en la tercera división. Gastar millones en nada, supone, cuando menos, una inversión ridícula.

J. M.ª

### Tenis de mesa

## Derrota del OAR segoviano ante el C. D. Alavés



Los componentes de ambos equipos posan para nuestro compañero Pepe de Antonio

Se celebró en el local de juego del I.N.B. «A. Laguna» un interesante partido entre el OAR segoviano y el C.D. Alavés, segundo, clasificado de la 2.ª División Nacional con una gran cantidad de posibilidades para lograr un ascenso. El local se abarrotó de público segoviano y gran cantidad de seguidores alaveses. Por parte del C. D. Alavés actuaron en el encuentro J. M. Ramas, F. Fernández y Boada, actual subcampeón nacional en este deporte.

El Alavés dominó en todo el partido con unos jugadores superiores técnicamente a los segovianos Alarcón, Broncano y Martín, que dieron todo su juego y ganas para intentar algo positivo para su equipo; vencieron Broncano y Martín en dos encuentros. Seis partidos fueron ganados por los alaveses que permitieron al equipo apuntarse la victoria.

El encuentro fue de una gran brillantez en todos los partidos, sobre todo los que disputaron los segovianos Alarcón y Broncano contra Boada, sucumbiendo finalmente aunque hicieron

emplearse a fondo al jugador visitante. El C. D. Alavés demostró la legalidad de su segundo puesto en la clasificación, con jugadores de gran valía; uno de ellos tiene doce años. Los segovianos hicieron lo que buenamente pudieron, entregándose en cada partido con todo lo que los contrincantes les permitían.

El resultado final fue de dos partidos a seis y cinco juegos a trece, siempre a favor de los visitantes.

### RESULTADOS

#### SEGUNDA DIVISIÓN MASCULINA

At. Surbatan. 6; Stadium Casablanca. 4.  
Stana T.M. 6; C.D. Alavés. 3.  
S. D. Ocaña. 0; Stadium Casablanca. 6.  
La Salle. 6; Escuela Municipal TM. 0.  
C. P. OAR-Segovia. 2; C. D. Alavés. 6.

P. E. D.

### La quiniela

## 30 millones para los de catorce

Casi treinta millones, exactamente 29.488.507 pesetas, cobrarán los 10 de 14 aciertos en la última jornada de las quinielas. Los 308 de 13 cobrarán 957.419 pesetas, y los 5.930 de 12 recibirán 49.728 pesetas. La recaudación, récord en la historia de las quinielas, fue de pesetas 1.608.464.025. De los acertantes del pleno, tres corresponden a Valencia capital, otro pertenece a Cieza, uno más a Tarrasa y otro a León. El ciezano, Manuel Marín Ato, de treinta y ocho años, casado, con tres hijos, panadero, tiene una quiniela de 14, cinco de 13 y 10 de 12, por lo que cobrará unos 35 millones de pesetas. La ganadora leonesa es María Dolores Santín, de Toral de los Vados. Rellenó el boleto con una baraja.

### TELEFONOS DE

## EL ADELANTADO

Dirección: 414698  
Redacción: 414697  
Administración: 414696

### Balónmano. 2.ª División

## C. D. Villalar, 23; C. P. Nava, 10

Después del descanso del domingo pasado se ha reanudado la Liga y el equipo de Nava ha viajado a Salamanca. Su rival, el Villalar, al que venció en el pabellón navero, esta vez se ha desquitado a domicilio.

### FORMACIONES Y ANOTADORES

**C. D. Villalar:** Iscar, Cascajo, Ledesma (4), Rubio (2), Terrón (1), Asensio, Campos (2), Hernández (6), Sánchez (3),

Herrero, De la Fuente (4) y García (1).

**C. P. Nava:** Del Bosque (1), Casado, Moreno (1), Barrios, Tito (4), Caro, Moisés (2), Chiqui (2), Juanjo, Rubén, Pavón y Palomo.

**Arbitros:** Pérez y Sánchez, de Salamanca. Tuvieron muy mala actuación y aunque ésta no influyó en la victoria local, sí favoreció que la diferencia en el marcador fuera más abultada.

### EL PARTIDO

Se trata, sin lugar a dudas, de unos de los peores partidos del equipo navero, la dura defensa, en ocasiones violenta, de los salmantinos justifica en parte su mal juego. Los fallos a la hora de tirar a puerta completaron la mala actuación. El primer tiempo finalizó 12 a 4, favorable a los locales, que se mantuvieron distanciados hasta el final. Hay que destacar jugadas esporádicas de Chiqui y de Del Bosque, el portero, que marcó el primer gol para el Nava, desde su propia puerta, realizando, a su vez, numerosas paradas en situaciones apuradas.

Rubén Fernández Maroto

## Subvención del C. S. D. para el frontón de Escalona del Prado

La Delegación Provincial de Deportes informó ayer al Ayuntamiento de Escalona del Prado de la aprobación de la subvención solicitada en su día, a través del convenio con la Diputación Provincial, para la construcción de un frontón con pista polideportiva.

Dicha obra contará con una ayuda de 1.498.500 pesetas con cargo al Consejo Superior de Deportes.



## Natación

## Doble triunfo español en el VII Torneo de Lisboa

Lisboa.—La selección de España y el club Canoe, de Madrid, fueron los vencedores del VII Torneo Internacional de Natación de Lisboa, disputado en la capital portuguesa. En esta competición también participaron las selecciones de Italia, Turquía y diez equipos de España, Portugal y Francia.

Los vencedores españoles en la última jornada fueron los siguientes según la categoría de edad: Hasta catorce años: 100 metros espalda femenino, María Gasco (1-12-20); 100 metros braza masculino, Miguel Roig (1-15-25); 200 metros braza femenino, Alicia Walsh (2-55-43), y en 100 metros mariposa masculino, Fernando P. (1-03-14).

Hasta trece años: 100 metros libres femeninos, Isabel Nogués (1-04-96); 200 metros espalda masculino, Francisco Sánchez (2-28-27), y en 200 metros braza femenino, Isabel Nogués (2-56-59). Hasta doce años: 100 metros espalda femenino, Marithel Pagés (1-14-

51); 100 metros braza masculino, José Garrocho (1-17-83); 100 metros libres femenino, Marta Bartells (1-05-59); 400 metros libres masculino, Juan Jordana (4-32-57); 300 metros estilo femenino, Marithel Pagés (2-39-03); 200 metros espalda masculino, Adolfo Coll (2-31-03); 200 metros braza femenino, Marta Ibáñez (2-59-06), y 100 metros mariposa masculino, Juan Jordana (1-08-90).—Efe

## Ciclismo

## HOY COMIENZA LA RUTA DEL SOL

Es la nueva edición de la Vuelta a Andalucía

La Ruta del Sol, prueba que abre tradicionalmente el calendario internacional de carreras por etapas, comienza hoy en su quinta edición, con una etapa prólogo en el Rincón de la Victoria de Málaga. La prueba, que sustituyó hace cinco años a la Vuelta a Andalucía, desaparecida por falta de medios económicos, se puede considerar una reedición de la ronda andaluza al tener que rehacer su trazado, debido a las inundaciones de la región valenciana. De todas formas, aunque no subirá tanto como otras veces, terminará en la murciana Aguilas, tras cinco etapas.

Participarán todos los equipos españoles: Zor, Teka, Reynolds, Kelme y Hueso, así como el belga Europ Decor y el holandés Elro, donde estarán los dos últimos ganadores, Sergeant y Schipper. La economía, una vez más, impidió la contratación, a última hora, de dos equipos belgas mejores que los que estarán: Boule D'Or y Splendor. De los presentes, en el Europ-Decor estarán junto a Sergeant tres hombres conocidos: Hoste, Bogaert y Jacobs.

En el holandés Elro, aparte de Schipper, destaca el velocista muchas veces ya ganador en pruebas españolas Theo Smit.

Por parte de los españoles, acuden a la cita andaluza los nombres más importantes, to-

## Fase previa de la Eurocopa

## Muñoz concentra a los hombres que se enfrentarán a Holanda

La selección española, bajo la dirección técnica de Miguel Muñoz, se apresta a afrontar el próximo día 16 en Sevilla el partido internacional contra Holanda, valedero para la fase previa de la Eurocopa. El rival es un equipo de reconocido prestigio, aunque últimamente no está en buen momento de juego. Dada la proximidad del encuentro, el seleccionador

hispano ha dado a conocer la lista de convocados para el acontecimiento, en la que podría haber sustituciones si alguno de los nominados sufre una lesión en la jornada liguera de mañana, miércoles. La relación es:

**Porteros:** Arconada (R. Sociedad) y Buyo (Sevilla).

**Defensas:** Juan José y Camacho (R. Madrid), Goicoechea (Athlético de Bilbao), Maceda (Sporting), Alvarez (Sevilla) y Gordillo (Betis).

**Medios:** Víctor (Barcelona), Señor (Zaragoza), Francisco (Sevilla) y Roberto (Valencia).

**Delanteros:** Marcos y Carrasco (Barcelona), Rincón (Betis) y Sarabia (Athlético de Bilbao).

Estos jugadores se concentrarán el próximo jueves, a las ocho de la tarde, en un hotel de Alcalá de Guadaira (Sevilla). Habrá entrenamientos hasta el miércoles, 16, día del partido frente a los holandeses, que comenzará a las ocho y media, con televisión en directo. Tras el encuentro, los jugadores regresarán a sus ciudades en la mañana del día 17. Ya se conoce el nombre del árbitro: el italiano Paolo Bergamo, ayudado por sus compatriotas Barbanesco y Redini como jueces de línea.

## Ramos Costa anuncia su dimisión como presidente del Valencia

José Ramos Costa, presidente del Valencia, comunicó anoche a sus compañeros del Consejo Directivo su intención de dimitir de su cargo, aunque considera, según comunicó después, que «no es, a mi entender, el momento más oportuno para ello».

La directiva valencianista, en una nota informativa, explicó los motivos que indujeron al actual presidente a presentar «su dimisión irrevocable dentro del plazo de setenta y dos horas, tiempo que considera necesario para atender asuntos personales y federativos». La nota concluye: «Ante tal decisión, el Consejo directivo agradece al presidente su actitud, que pone de manifiesto, una vez más, su propósito de desear lo mejor para nuestro club.»

## Automovilismo

## Tres pilotos españoles irán a los campeonatos de Fórmula 3

Barcelona.—Para la presente temporada son tres los pilotos españoles que tienen previsto tomar parte en los distintos campeonatos de Fórmula 3. Uno de ellos es el valenciano Carlos Abella, nuestra mejor promesa actual y cuya última campaña le situó entre los pilotos más destacados de la especialidad.

Por otra parte, se ha sabido que Adrián Camps Suñer y José Luis Llobell participarán en el Campeonato de Europa de Fórmula 3, en el que pilotarán los monoplazas españoles Avidesa. Estos monoplazas son los que construyó el año pasado el catalán Manuel Valls, en colaboración con el equipo técnico de Seelex.—Efe

## ENTREVISTA DE SAMARANCH CON FELIPE GONZALEZ



Juan Antonio Samaranch, presidente del Comité Olímpico Internacional (COI), abordó ayer con el presidente del Gobierno, Felipe González, el tema de la candidatura de Barcelona como sede de la Olimpiada de 1992. A Samaranch le acompañaban el ministro de Cultura, Javier Solana, y el secretario de Estado para el Deporte, Román Cuyás. Asimismo, también trataron otras cuestiones relacionadas con la situación del deporte en España.—(FOTO EFE)

## CONDUCTOR:

Respete los pasos de cebra y las señales de los semáforos.

es un Consejo de

EL ADELANTADO DE SEGOVIA



# Anís Castellana

## EL ANIS DE ESPAÑA



¡ATENCIÓN A CARRUSEL DEPORTIVO (domingos tarde) en la CADENA SER! Para tener opción a las llamadas y a los magníficos CICLOMOTORES DERBI VARIANT o, a elegir, a las extraordinarias SECADORAS AEG, envíe simplemente una tarjeta postal a RADIO MADRID (Apartado 222, Madrid), con su nombre, dirección y teléfono, indicando «Para el Concurso Anís Castellana». El domingo 30 de enero fue premiado con una SECADORA AEG, D. ANIBAL GONZALEZ, de VALLADOLID. ¡ENHORABUENA!





## Fuerte incremento de la cotización del cacao

Londres.— La reciente decisión nigeriana de expulsar a todos los trabajadores extranjeros del país, ha provocado un fuerte aumento en la cotización del cacao en los mercados internacionales.

Esta subida se ha producido como consecuencia de varios factores. Fuentes consultadas explicaron que la repatriación de trabajadores había colapsado la utilización de los barcos que normalmente se utilizan para transportar cacao, lo que ha dificultado enormemente el abastecimiento de los mercados internacionales; asimismo, el incremento en las cotizaciones viene reforzado por el alza de los precios del cacao en el mercado de Nueva York durante la pasada semana y por la subida del precio del oro.

Las mismas fuentes añadieron que la sequía que afecta desde hace meses al Brasil y al este de África, ha reducido notablemente la producción de las plantaciones y ha influido considerablemente en los mercados internacionales.— U.A.

## 7.892,2 millones, beneficio del Banco de Vizcaya en 1982, después de impuestos

### La inversión de la entidad en nuestra provincia es superior a los saldos obtenidos en ella

El director de la sucursal en Segovia del Banco de Vizcaya, Pedro-José Lobato Terreros, se ha reunido con los directores de nuestro periódico y de las dos emisoras para darles a conocer los datos relacionados con la junta general de accionistas que ha celebrado la mencionada entidad bancaria. En esta reunión, el señor Lobato Terreros dijo que la junta general se ha celebrado, siguiendo la trayectoria de años pasados, en fecha muy temprana del nuevo año, con una gran transparencia informativa. Al referirse a la intervención del presidente del Banco, Angel Galíndez Celayeta, señaló que hizo un análisis de la realidad económica internacional y nacional en la que se constata que la trayectoria económica nacional estos últimos años ha sido más pobre que la de los países de la C.E.E. Se apuntan signos positivos que pueden hacer es-

perar una mejoría, añadiendo que el peor cariz de la evaluación económica es el paro, para luchar contra el cual estima que no debe hacerse vía inflación, ya que ésta es una droga y todo lo que se funde en ella es falso.

Las acciones tendentes a resolver la crisis empresarial resultarán ser la más eficaz lucha contra el paro.

Con referencia directa al Banco de Vizcaya, el presidente del mismo señaló tres objetivos básicos permanentes: Una superior eficacia, mayor integración del personal y calidad de imagen pública del banco. Cabe destacar los datos relativos al Grupo Banco Vizcaya, actualmente integrado por siete bancos, con unos recursos ajenos superiores al billón de pesetas; con unos 13.000 empleados y 1.300 oficinas operativas. Trazó

asimismo una semblanza del papel del Banco como miembro de la comunidad nacional y su acción económica a lo largo de su casi siglo de historia en las distintas situaciones en que la economía se ha ido encontrando y actualmente, siguiendo en el mismo camino adaptado al presente momento económico, ha creado una Sociedad Bancaya de promoción empresarial con la finalidad de facilitar la financiación para promover y ampliar empresas o negocios.

#### INFORME DEL CONSEJERO DELEGADO

Dio cuenta después, brevemente, el director de la sucursal del Banco de Vizcaya, de la intervención que tuvo en la asamblea el consejero delegado, Pedro Toledo Ugarte, que aplicó el planteamiento estratégico hecho por el presidente y dio las cifras del negocio, señalando como prioridades para 1983 la lucha contra los altos tipos de interés y la creación de empleo. Dentro de los datos de carácter operativo, el beneficio después de impuestos en 1982, ha sido de 7.892,2 millones de pesetas. El beneficio por acción, de 350,3 pesetas y el dividendo por acción, de 179,5 pesetas, siendo muy destacado sobre el cómputo de los grandes bancos. Junto a un crecimiento de depósitos de un 21,8 porcentual, hay que destacar el importante esfuerzo in-

versor realizado, situado en el 18 por ciento de tasa interanual.

#### DATOS PROVINCIALES

Finalmente, el señor Lobato Terreros dijo que con respecto a nuestra provincia, la trayectoria en el ejercicio de 1982 ha seguido un paralelismo con la tónica general, acentuándose, sin embargo, muy notablemente la inversión en esta provincia, que en definitiva es superior a los saldos obtenidos en la misma. Sería destacable dentro de la actuación del Banco —señaló— el apoyo a la pequeña y mediana empresa, habiéndose otorgado préstamos en colaboración con el IMPI.

Como características en 1983 para la provincia, seguirá teniendo una gran importancia, además de las líneas ya clásicas, la atención a particulares a través de los Credi-Ideas y Ahorro-Ideas, y el lanzamiento de productos encaminados a la agricultura y ganadería muy específicamente, como los Credi-Cultivos, Credi-Cosechas y Credi-Equipamiento agrícola, siendo deseo y esperanza del Banco apoyar la economía agrícola y ganadera.

El señor Lobato Terreros concluyó sus palabras agradeciendo personalmente la acogida que el Banco de Vizcaya ha tenido, en todas sus facetas, en esta provincia.

## bolsa de madrid

### COTIZACIONES DE HOY

#### BANCOS

|                 |     |     |
|-----------------|-----|-----|
| Bilbao          | 218 | 216 |
| Atlántico       | 200 | 200 |
| Central         | 267 | 265 |
| Español Crédito | 232 | 230 |
| Exterior        | 200 | 200 |
| Hispano         | 225 | 225 |
| Popular         | 210 | 208 |
| Santander       | 218 | 218 |
| Vizcaya         | 276 | 276 |
| Bankinter       | 127 | 126 |
| Bankisur        | 220 | —   |
| Bankuniön       | —   | —   |

#### INV. MOBILIARIA

|                |       |       |
|----------------|-------|-------|
| Cartinbao      | 83    | 84    |
| Fibansa        | D. 91 | 91    |
| G. Inversiones | 54    | 54,50 |
| Hispanera      | —     | —     |
| Patrisa        | 115   | 115   |
| Popularinsa    | 176   | 177   |
| Vamosa         | —     | —     |

#### ELECTRICAS

|                 |       |       |
|-----------------|-------|-------|
| Española        | 54    | 54,75 |
| Fecsa           | 49,75 | 48,25 |
| Fenosa          | —     | —     |
| Iberduero       | 48    | 46,75 |
| Sevillana       | 51    | 49,75 |
| Unión Eléctrica | 51,50 | 52,25 |

#### SIDEROMETALURGICAS

|               |       |       |
|---------------|-------|-------|
| Altos Hornos  | —     | —     |
| Citroën H.    | 26    | 26    |
| Duro Felguera | 157   | 157   |
| Fasa Renault  | D. 97 | D. 98 |
| Femsa         | —     | —     |
| Ponferrada    | —     | 105   |
| Seat          | 14    | 14    |
| Tubacex       | 46    | 46,25 |

#### MONOPOLIOS

|            |       |       |
|------------|-------|-------|
| Campsa     | 111   | 110   |
| Tabacalera | 91    | 92    |
| Telefónica | 60,25 | 60,50 |

#### QUIMICAS

|                  |       |       |
|------------------|-------|-------|
| Gros             | 20,50 | —     |
| Hidro Nitro      | —     | —     |
| Papelera E.      | 8,25  | 8,75  |
| Petróleos        | 77    | 77,50 |
| Petroliber       | —     | P. 66 |
| Petromed         | 161   | 161   |
| Resinera         | —     | —     |
| Sniace           | 19    | 18    |
| Torras Hostench. | 9,50  | —     |

#### INMOBILIARIAS Y CONSTRUCCIONES

|              |        |      |
|--------------|--------|------|
| Dragados     | 120    | 122  |
| Urba Metro   | P. 205 | 200  |
| Urbis        | 8,50   | 8,75 |
| Vallehermoso | 63     | 60   |

#### ALIMENTACION

|              |     |       |
|--------------|-----|-------|
| Ebro         | 302 | 303   |
| El Aguila    | 45  | 43    |
| Koipe        | —   | D. 84 |
| Viñedos Esp. | 104 | 104   |

#### VARIAS

|                |       |       |
|----------------|-------|-------|
| Corporación BB | 66    | 66    |
| Catalana Gas   | —     | 52    |
| Finanzauto     | 70    | 71,75 |
| G. Preciados   | 28,50 | 27,50 |
| Pelsa          | —     | 10    |



EL SEÑOR

## D. Anselmo Gómez Merino

Falleció víctima de accidente en Bilbao el día 1 de febrero de 1983

A los 38 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

D. E. P.

SU DESCONSOLADA ESPOSA HORTENSIA GERBOLES MON; HIJOS OLGA Y JESUS; MADRE PETRA MERINO BLASCO; HERMANOS MARTIN Y CONSUELO; HERMANOS POLITICOS AMPARO ALONSO DE VEGA Y EUGENIO RODRIGUEZ; SOBRI-NOS Y DEMAS FAMILIA,

Participan tan sensible pérdida y agradecerán la asistencia a la misa que, por el eterno descanso de su alma se oficiará mañana, día 9, a las 8 de la tarde, en la iglesia parroquial de Santa Eulalia.

NOTICIA: Han subido los automóviles nacionales...

...pero **OPEL CORSA** mantendrá el precio actual en los pedidos que se realicen hasta el 10 de febrero, aunque se entreguen posteriormente



Vaya a

**AUTOGARSA**

c/ Siete Picos, 20. Polígono «El Cerro»



## ANUNCIOS POR PALABRAS

## ALQUILERES

ALQUILO piso amplio; calefacción. Teléfono 427763.

ALQUILO piso amueblado. Teléfono 422097 (llamar tardes).

ALQUILO o vendo piso frente Ambulatorio. Teléfono 413055.

ALQUILO pescadería, zona centro. Teléfono 428441.

PISO pequeño, estación autobuses. Teléfono 427902.

NECESITO piso vacío pequeño. Teléfono 413101 (de 10 a 2 tarde).

SE alquila piso amueblado, céntrico. Teléfono 428700.

## COMPRAS

COMPRO piso, último, céntrico, tres dormitorios; pago contado. Teléfono 415032.

COMPRO terreno, agua, luz, alrededor Segovia capital. Apartado Correos 220. Segovia.

## ENSEÑANZA

SE dan clases de latín de 2.º BUP. Teléfono 421311.

## TRABAJO

SE necesita extra. Bar Aperitivo.

HOMBRE joven. ¿Quieres ser auxiliar de vuelo? Último examen 65% aprobados. Prepárate para las próximas convocatorias. Infórmate gratuitamente. 91/2281402, 2281403.

SE necesita asistenta sepa cocina, con informes. Teléfono 427472.

IMPORTANTE empresa de alumbrado necesita representante para la zona de Segovia y provincia, introducido en el ramo eléctrico. Constructoras, arquitectos e ingenieros, no importando trabajo otras casas del gremio de electricidad que no sean de iluminación. Interesados dirigirse con referencias al Apartado 14.682, Madrid.

## INMOBILIARIAS

LLANCASA: Pisos, locales, traspasos, naves, solares, fincas, chalets. Ladreda, 25, 1.º Teléfono 425358.

MIGUEL TOVAR, su Agencia Inmobiliaria. Ezequiel González, 6. Teléfono 414881.

## HOSPEDAJES

RESIDENCIA Tagore. C/ Santa Isabel, 11. Teléfono 420035.

## GANADOS

PASTORES eléctricos Gallagher. Distribuidor para Segovia: Cuchillería Seoane. Servicio Técnico. Teléfono 412549.

## TRASPASOS

TRASPASO bar - restaurante La Mona, barrio La Albuera. Teléfono 426591.

## VARIOS

AUTOCARES, bodas, excursiones, turismo, sin conductor. Sierramar, Patiño. Ladreda, 11. 411447, 411996.

CREDITOS personales, rápidos descuentos de letras, hipotecas. Teléfono 918-229255.

PRESTAMOS personales instantáneos, facilidades hasta 36 meses. Teléfono 918-229255.

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

## VEHICULOS

PARTICULAR Seat 132, bien cuidado, precio interesante. Teléfono 182120 (de 3 a 5 tarde).

## Segauto

SEGOVIA Automoción, S. A. Segauto, S. A. Camiones, furgones, turismo, autobuses, todo terreno. Mercedes Benz. Polígono El Cerro, 130. Teléfonos 427611 - 427745. Segovia.

VENDO Ford-Granada ranchera 2.3, seminuevo. Teléfono 480040.

TRACTO-OCASION: Tractor John Deere 2135. Tractor Barreiros 5055. Tractor Eicher Massey Ferguson. J. Horcajo, S. A. - I.H. Ctra. Soria, 189 - La Lastrilla. 413598.

CAMIONES carnet segunda, varios furgones procedentes de cambio por Fiat. Teléfono 421010.

1430 seminuevo. Teléfono 421623.

## VENTAS

SE vende solar de 250 m2. Razón: Teléfonos 412515 - 421776.

SINGER, armario luna 4 cuerpos, dos mesas con extensión, 6 sillas tapizadas, dos camas doradas y cocina de butano grande. Teléfono 415059, Sr. García.

VENDO o alquilo piso, céntrico. Teléfono 415719.

VENDO, alquilo o cambio piso en Aranda de Duero por otro en Segovia. Teléfono 422797.

VENDO piso en Infanta Isabel, 8. Teléfonos 414480, (91) 4452778 (tardes).

SE vende Restaurante Venta Juanilla y anexos. Nacional 1, Km. 99,500. Teléfono 555047.

PISOS céntricos. Facilidades. GHERSA. Plaza Dr. Laguna, 4. Teléfono 413973.

VENDO oficinas acondicionadas. Independencia. Teléfono 415191.

SE venden plazas de garaje en José Zorrilla, 50. Facilidades. Teléfonos 415190-1.

PISOS La Granja, ocasión; 3-4 dormitorios. Grandes facilidades. 428848.

SEMILLAS de flores y hortalizas Ray-grass, inglés, trébol, aligustre. Floristería El Jardín.

VENDO piso en Madrid. Teléfono 429366.

SE vende piso muy barato. Conde Sepúlveda, n.º 1. Informe: portería.

VENDO solar en Caballar, bien situado junto a carretera. Informes: Felipe Marcos Marcos o Mariano Rico. Teléfono 420255.

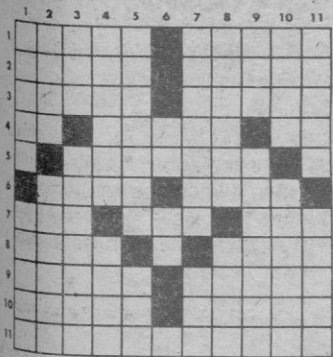
VENTA pisos Construcciones Rigusa, Cañuelos, 28. 423150. Segovia.

SE vende piso estrenar céntrico. Teléfono 424342 (de 10 a 1).

PISO seminuevo con calefacción. Vendo. Teléfono 412224.

VENDO comedor, como nuevo, estilo inglés. Teléfono 413373.

## CRUCIGRAMA



HORIZONTALES. — 1: Moneda de plata de los Estados Unidos. Al revés, querré. 2: Al revés, actúo. Abandonar. 3: Al revés, constancia. Individuo de cierto pueblo de la antigüedad que habitó España. 4: Existe. Cierta diamante de calidad superior. Al revés, nota musical. 5: Cierta golfo de Asia. 6: Río de Francia. Hijo de Adán. 7: Preposición. Nueva. Nivel. 8: Al revés, dé de sí. Parte blanda del pan. 9: Caracteres de la escritura de los antiguos escandinavos. Uno de los sabios de Grecia. 10: Solitaria. Al revés, pueblo de Valencia. 11: Reconocer la identidad de una persona o cosa.

VERTICALES. — 1: Dádiva (PI). Dividi. 2: Palo de la baraja. Al revés, pariente (PI). 3: Pronombre personal. Continuo, que no tiene intermisión. 4: Aflijan. Hermano de Abel.

5: Dieran vueltas. Letras de «Satán». 6: Al revés, nota musical. Preposición. 7: Construye. Al revés, nota musical (PI). 8: Nombre de mujer judía. Fenecí. 9: Marchite. Al revés, medicamento que se emplea para los ojos. 10: Diminutivo de nombre de mujer. Puerto y ciudad de Japón. 11: Fragancia. Curar.

## SOLUCION

HORIZONTALES. — 1: Dólar. 2: Querré. 3: Individuo. 4: Dádiva. 5: Golfo. 6: Ródano. 7: Adán. 8: Nivel. 9: Escandinavo. 10: Solitario. 11: Reconocer. VERTICALES. — 1: Dádiva. 2: Palo. 3: Pronombre. 4: Aflijan. 5: Vueltas. 6: Satán. 7: Construye. 8: Nombre. 9: Marchite. 10: Diminutivo. 11: Fragancia.



## HNOS. GARCIA - PELUQUEROS

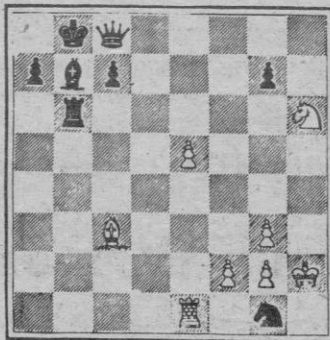
Comunican al público de Segovia que su nuevo salón de peluquería que tenía prevista su inauguración para este miércoles, día 9, se retrasa su apertura, por causas ajenas a su voluntad.

## HNOS. GARCIA - PELUQUEROS

SALON BLANCO - Generación creadora y próximamente «SALON MODA»

## PROBLEMA DE AJEDREZ

NEGRAS



BLANCAS

Por HARRY SMITH

Juegan negras y dan mate en cuatro. ¿Cómo?

SOLUCION:

1. D4-D5+ 2. R4-R5 3. R4-R5 4. D4-D5+ 5. R4-R5 6. D4-D5+ 7. R4-R5 8. D4-D5+ 9. R4-R5 10. D4-D5+ 11. R4-R5 12. D4-D5+ 13. R4-R5 14. D4-D5+ 15. R4-R5 16. D4-D5+ 17. R4-R5 18. D4-D5+ 19. R4-R5 20. D4-D5+ 21. R4-R5 22. D4-D5+ 23. R4-R5 24. D4-D5+ 25. R4-R5 26. D4-D5+ 27. R4-R5 28. D4-D5+ 29. R4-R5 30. D4-D5+ 31. R4-R5 32. D4-D5+ 33. R4-R5 34. D4-D5+ 35. R4-R5 36. D4-D5+ 37. R4-R5 38. D4-D5+ 39. R4-R5 40. D4-D5+ 41. R4-R5 42. D4-D5+ 43. R4-R5 44. D4-D5+ 45. R4-R5 46. D4-D5+ 47. R4-R5 48. D4-D5+ 49. R4-R5 50. D4-D5+ 51. R4-R5 52. D4-D5+ 53. R4-R5 54. D4-D5+ 55. R4-R5 56. D4-D5+ 57. R4-R5 58. D4-D5+ 59. R4-R5 60. D4-D5+ 61. R4-R5 62. D4-D5+ 63. R4-R5 64. D4-D5+ 65. R4-R5 66. D4-D5+ 67. R4-R5 68. D4-D5+ 69. R4-R5 70. D4-D5+ 71. R4-R5 72. D4-D5+ 73. R4-R5 74. D4-D5+ 75. R4-R5 76. D4-D5+ 77. R4-R5 78. D4-D5+ 79. R4-R5 80. D4-D5+ 81. R4-R5 82. D4-D5+ 83. R4-R5 84. D4-D5+ 85. R4-R5 86. D4-D5+ 87. R4-R5 88. D4-D5+ 89. R4-R5 90. D4-D5+ 91. R4-R5 92. D4-D5+ 93. R4-R5 94. D4-D5+ 95. R4-R5 96. D4-D5+ 97. R4-R5 98. D4-D5+ 99. R4-R5 100. D4-D5+ 101. R4-R5 102. D4-D5+ 103. R4-R5 104. D4-D5+ 105. R4-R5 106. D4-D5+ 107. R4-R5 108. D4-D5+ 109. R4-R5 110. D4-D5+ 111. R4-R5 112. D4-D5+ 113. R4-R5 114. D4-D5+ 115. R4-R5 116. D4-D5+ 117. R4-R5 118. D4-D5+ 119. R4-R5 120. D4-D5+ 121. R4-R5 122. D4-D5+ 123. R4-R5 124. D4-D5+ 125. R4-R5 126. D4-D5+ 127. R4-R5 128. D4-D5+ 129. R4-R5 130. D4-D5+ 131. R4-R5 132. D4-D5+ 133. R4-R5 134. D4-D5+ 135. R4-R5 136. D4-D5+ 137. R4-R5 138. D4-D5+ 139. R4-R5 140. D4-D5+ 141. R4-R5 142. D4-D5+ 143. R4-R5 144. D4-D5+ 145. R4-R5 146. D4-D5+ 147. R4-R5 148. D4-D5+ 149. R4-R5 150. D4-D5+ 151. R4-R5 152. D4-D5+ 153. R4-R5 154. D4-D5+ 155. R4-R5 156. D4-D5+ 157. R4-R5 158. D4-D5+ 159. R4-R5 160. D4-D5+ 161. R4-R5 162. D4-D5+ 163. R4-R5 164. D4-D5+ 165. R4-R5 166. D4-D5+ 167. R4-R5 168. D4-D5+ 169. R4-R5 170. D4-D5+ 171. R4-R5 172. D4-D5+ 173. R4-R5 174. D4-D5+ 175. R4-R5 176. D4-D5+ 177. R4-R5 178. D4-D5+ 179. R4-R5 180. D4-D5+ 181. R4-R5 182. D4-D5+ 183. R4-R5 184. D4-D5+ 185. R4-R5 186. D4-D5+ 187. R4-R5 188. D4-D5+ 189. R4-R5 190. D4-D5+ 191. R4-R5 192. D4-D5+ 193. R4-R5 194. D4-D5+ 195. R4-R5 196. D4-D5+ 197. R4-R5 198. D4-D5+ 199. R4-R5 200. D4-D5+ 201. R4-R5 202. D4-D5+ 203. R4-R5 204. D4-D5+ 205. R4-R5 206. D4-D5+ 207. R4-R5 208. D4-D5+ 209. R4-R5 210. D4-D5+ 211. R4-R5 212. D4-D5+ 213. R4-R5 214. D4-D5+ 215. R4-R5 216. D4-D5+ 217. R4-R5 218. D4-D5+ 219. R4-R5 220. D4-D5+ 221. R4-R5 222. D4-D5+ 223. R4-R5 224. D4-D5+ 225. R4-R5 226. D4-D5+ 227. R4-R5 228. D4-D5+ 229. R4-R5 230. D4-D5+ 231. R4-R5 232. D4-D5+ 233. R4-R5 234. D4-D5+ 235. R4-R5 236. D4-D5+ 237. R4-R5 238. D4-D5+ 239. R4-R5 240. D4-D5+ 241. R4-R5 242. D4-D5+ 243. R4-R5 244. D4-D5+ 245. R4-R5 246. D4-D5+ 247. R4-R5 248. D4-D5+ 249. R4-R5 250. D4-D5+ 251. R4-R5 252. D4-D5+ 253. R4-R5 254. D4-D5+ 255. R4-R5 256. D4-D5+ 257. R4-R5 258. D4-D5+ 259. R4-R5 260. D4-D5+ 261. R4-R5 262. D4-D5+ 263. R4-R5 264. D4-D5+ 265. R4-R5 266. D4-D5+ 267. R4-R5 268. D4-D5+ 269. R4-R5 270. D4-D5+ 271. R4-R5 272. D4-D5+ 273. R4-R5 274. D4-D5+ 275. R4-R5 276. D4-D5+ 277. R4-R5 278. D4-D5+ 279. R4-R5 280. D4-D5+ 281. R4-R5 282. D4-D5+ 283. R4-R5 284. D4-D5+ 285. R4-R5 286. D4-D5+ 287. R4-R5 288. D4-D5+ 289. R4-R5 290. D4-D5+ 291. R4-R5 292. D4-D5+ 293. R4-R5 294. D4-D5+ 295. R4-R5 296. D4-D5+ 297. R4-R5 298. D4-D5+ 299. R4-R5 300. D4-D5+ 301. R4-R5 302. D4-D5+ 303. R4-R5 304. D4-D5+ 305. R4-R5 306. D4-D5+ 307. R4-R5 308. D4-D5+ 309. R4-R5 310. D4-D5+ 311. R4-R5 312. D4-D5+ 313. R4-R5 314. D4-D5+ 315. R4-R5 316. D4-D5+ 317. R4-R5 318. D4-D5+ 319. R4-R5 320. D4-D5+ 321. R4-R5 322. D4-D5+ 323. R4-R5 324. D4-D5+ 325. R4-R5 326. D4-D5+ 327. R4-R5 328. D4-D5+ 329. R4-R5 330. D4-D5+ 331. R4-R5 332. D4-D5+ 333. R4-R5 334. D4-D5+ 335. R4-R5 336. D4-D5+ 337. R4-R5 338. D4-D5+ 339. R4-R5 340. D4-D5+ 341. R4-R5 342. D4-D5+ 343. R4-R5 344. D4-D5+ 345. R4-R5 346. D4-D5+ 347. R4-R5 348. D4-D5+ 349. R4-R5 350. D4-D5+ 351. R4-R5 352. D4-D5+ 353. R4-R5 354. D4-D5+ 355. R4-R5 356. D4-D5+ 357. R4-R5 358. D4-D5+ 359. R4-R5 360. D4-D5+ 361. R4-R5 362. D4-D5+ 363. R4-R5 364. D4-D5+ 365. R4-R5 366. D4-D5+ 367. R4-R5 368. D4-D5+ 369. R4-R5 370. D4-D5+ 371. R4-R5 372. D4-D5+ 373. R4-R5 374. D4-D5+ 375. R4-R5 376. D4-D5+ 377. R4-R5 378. D4-D5+ 379. R4-R5 380. D4-D5+ 381. R4-R5 382. D4-D5+ 383. R4-R5 384. D4-D5+ 385. R4-R5 386. D4-D5+ 387. R4-R5 388. D4-D5+ 389. R4-R5 390. D4-D5+ 391. R4-R5 392. D4-D5+ 393. R4-R5 394. D4-D5+ 395. R4-R5 396. D4-D5+ 397. R4-R5 398. D4-D5+ 399. R4-R5 400. D4-D5+ 401. R4-R5 402. D4-D5+ 403. R4-R5 404. D4-D5+ 405. R4-R5 406. D4-D5+ 407. R4-R5 408. D4-D5+ 409. R4-R5 410. D4-D5+ 411. R4-R5 412. D4-D5+ 413. R4-R5 414. D4-D5+ 415. R4-R5 416. D4-D5+ 417. R4-R5 418. D4-D5+ 419. R4-R5 420. D4-D5+ 421. R4-R5 422. D4-D5+ 423. R4-R5 424. D4-D5+ 425. R4-R5 426. D4-D5+ 427. R4-R5 428. D4-D5+ 429. R4-R5 430. D4-D5+ 431. R4-R5 432. D4-D5+ 433. R4-R5 434. D4-D5+ 435. R4-R5 436. D4-D5+ 437. R4-R5 438. D4-D5+ 439. R4-R5 440. D4-D5+ 441. R4-R5 442. D4-D5+ 443. R4-R5 444. D4-D5+ 445. R4-R5 446. D4-D5+ 447. R4-R5 448. D4-D5+ 449. R4-R5 450. D4-D5+ 451. R4-R5 452. D4-D5+ 453. R4-R5 454. D4-D5+ 455. R4-R5 456. D4-D5+ 457. R4-R5 458. D4-D5+ 459. R4-R5 460. D4-D5+ 461. R4-R5 462. D4-D5+ 463. R4-R5 464. D4-D5+ 465. R4-R5 466. D4-D5+ 467. R4-R5 468. D4-D5+ 469. R4-R5 470. D4-D5+ 471. R4-R5 472. D4-D5+ 473. R4-R5 474. D4-D5+ 475. R4-R5 476. D4-D5+ 477. R4-R5 478. D4-D5+ 479. R4-R5 480. D4-D5+ 481. R4-R5 482. D4-D5+ 483. R4-R5 484. D4-D5+ 485. R4-R5 486. D4-D5+ 487. R4-R5 488. D4-D5+ 489. R4-R5 490. D4-D5+ 491. R4-R5 492. D4-D5+ 493. R4-R5 494. D4-D5+ 495. R4-R5 496. D4-D5+ 497. R4-R5 498. D4-D5+ 499. R4-R5 500. D4-D5+ 501. R4-R5 502. D4-D5+ 503. R4-R5 504. D4-D5+ 505. R4-R5 506. D4-D5+ 507. R4-R5 508. D4-D5+ 509. R4-R5 510. D4-D5+ 511. R4-R5 512. D4-D5+ 513. R4-R5 514. D4-D5+ 515. R4-R5 516. D4-D5+ 517. R4-R5 518. D4-D5+ 519. R4-R5 520. D4-D5+ 521. R4-R5 522. D4-D5+ 523. R4-R5 524. D4-D5+ 525. R4-R5 526. D4-D5+ 527. R4-R5 528. D4-D5+ 529. R4-R5 530. D4-D5+ 531. R4-R5 532. D4-D5+ 533. R4-R5 534. D4-D5+ 535. R4-R5 536. D4-D5+ 537. R4-R5 538. D4-D5+ 539. R4-R5 540. D4-D5+ 541. R4-R5 542. D4-D5+ 543. R4-R5 544. D4-D5+ 545. R4-R5 546. D4-D5+ 547. R4-R5 548. D4-D5+ 549. R4-R5 550. D4-D5+ 551. R4-R5 552. D4-D5+ 553. R4-R5 554. D4-D5+ 555. R4-R5 556. D4-D5+ 557. R4-R5 558. D4-D5+ 559. R4-R5 560. D4-D5+ 561. R4-R5 562. D4-D5+ 563. R4-R5 564. D4-D5+ 565. R4-R5 566. D4-D5+ 567. R4-R5 568. D4-D5+ 569. R4-R5 570. D4-D5+ 571. R4-R5 572. D4-D5+ 573. R4-R5 574. D4-D5+ 575. R4-R5 576. D4-D5+ 577. R4-R5 578. D4-D5+ 579. R4-R5 580. D4-D5+ 581. R4-R5 582. D4-D5+ 583. R4-R5 584. D4-D5+ 585. R4-R5 586. D4-D5+ 587. R4-R5 588. D4-D5+ 589. R4-R5 590. D4-D5+ 591. R4-R5 592. D4-D5+ 593. R4-R5 594. D4-D5+ 595. R4-R5 596. D4-D5+ 597. R4-R5 598. D4-D5+ 599. R4-R5 600. D4-D5+ 601. R4-R5 602. D4-D5+ 603. R4-R5 604. D4-D5+ 605. R4-R5 606. D4-D5+ 607. R4-R5 608. D4-D5+ 609. R4-R5 610. D4-D5+ 611. R4-R5 612. D4-D5+ 613. R4-R5 614. D4-D5+ 615. R4-R5 616. D4-D5+ 617. R4-R5 618. D4-D5+ 619. R4-R5 620. D4-D5+ 621. R4-R5 622. D4-D5+ 623. R4-R5 624. D4-D5+ 625. R4-R5 626. D4-D5+ 627. R4-R5 628. D4-D5+ 629. R4-R5 630. D4-D5+ 631. R4-R5 632. D4-D5+ 633. R4-R5 634. D4-D5+ 635. R4-R5 636. D4-D5+ 637. R4-R5 638. D4-D5+ 639. R4-R5 640. D4-D5+ 641. R4-R5 642. D4-D5+ 643. R4-R5 644. D4-D5+ 645. R4-R5 646. D4-D5+ 647. R4-R5 648. D4-D5+ 649. R4-R5 650. D4-D5+ 651. R4-R5 652. D4-D5+ 653. R4-R5 654. D4-D5+ 655. R4-R5 656. D4-D5+ 657. R4-R5 658. D4-D5+ 659. R4-R5 660. D4-D5+ 661. R4-R5 662. D4-D5+ 663. R4-R5 664. D4-D5+ 665. R4-R5 666. D4-D5+ 667. R4-R5 668. D4-D5+ 669. R4-R5 670. D4-D5+ 671. R4-R5 672. D4-D5+ 673. R4-R5 674. D4-D5+ 675. R4-R5 676. D4-D5+ 677. R4-R5 678. D4-D5+ 679. R4-R5 680. D4-D5+ 681. R4-R5 682. D4-D5+ 683. R4-R5 684. D4-D5+ 685. R4-R5 686. D4-D5+ 687. R4-R5 688. D4-D5+ 689. R4-R5 690. D4-D5+ 691. R4-R5 692. D4-D5+ 693. R4-R5 694. D4-D5+ 695. R4-R5 696. D4-D5+ 697. R4-R5 698. D4-D5+ 699. R4-R5 700. D4-D5+ 701. R4-R5 702. D4-D5+ 703. R4-R5 704. D4-D5+ 705. R4-R5 706. D4-D5+ 707. R4-R5 708. D4-D5+ 709. R4-R5 710. D4-D5+ 711. R4-R5 712. D4-D5+ 713. R4-R5 714. D4-D5+ 715. R4-R5 716. D4-D5+ 717. R4-R5 718. D4-D5+ 719. R4-R5 720. D4-D5+ 721. R4-R5 722. D4-D5+ 723. R4-R5 724. D4-D5+ 725. R4-R5 726. D4-D5+ 727. R4-R5 728. D4-D5+ 729. R4-R5 730. D4-D5+ 731. R4-R5 732. D4-D5+ 733. R4-R5 734. D4-D5+ 735. R4-R5 736. D4-D5+ 737. R4-R5 738. D4-D5+ 739. R4-R5 740. D4-D5+ 741. R4-R5 742. D4-D5+ 743. R4-R5 744. D4-D5+ 745. R4-R5 746. D4-D5+ 747. R4-R5 748. D4-D5+ 749. R4-R5 750. D4-D5+ 751. R4-R5 752. D4-D5+ 753. R4-R5 754. D4-D5+ 755. R4-R5 756. D4-D5+ 757. R4-R5 758. D4-D5+ 759. R4-R5 760. D4-D5+ 761. R4-R5 762. D4-D5+ 763. R4-R5 764. D4-D5+ 765. R4-R5 766. D4-D5+ 767. R4-R5 768. D4-D5+ 769. R4-R5 770. D4-D5+ 771. R4-R5 772. D4-D5+ 773. R4-R5 774. D4-D5+ 775. R4-R5 776. D4-D5+ 777. R4-R5 778. D4-D5+ 779. R4-R5 780. D4-D5+ 781. R4-R5 782. D4-D5+ 783. R4-R5 784. D4-D5+ 785. R4-R5 786. D4-D5+ 787. R4-R5 788. D4-D5+ 789. R4-R5 790. D4-D5+ 791. R4-R5 792. D4



# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Directora general del Medio Ambiente:

## Espero que no sea precisa una catástrofe para tomar conciencia de la gravedad de la situación

Madrid.—«Espero que no sea preciso un síndrome tóxico en el

### Nuevo lanzagranadas para el Ejército

Madrid.—Un nuevo lanzagranadas contracarro, de los calificados como desechables, ha sido fabricado por la empresa española «Instalaza, S. A.» para el Ejército de Tierra, según ha sabido «Efe».

Al parecer, el coste de este lanzagranadas es inferior a los que en la actualidad existen en el mercado nacional e internacional. El precio de un modelo americano, francés o alemán oscila entre 1.000 y 5.000 dólares y el de esta empresa cuesta 220 dólares.

Las características del lanzagranadas son las siguientes: calibre, 90 mm; longitud, 90 mm.; alcance, 250 metros; peso, 2,6 Kgs. el cohete y 2 Kgs. el resto del sistema; capacidad de penetración superior a los 400 metros con granadas de carga hueca.—Efe.

medio ambiente para que Administración y administrados tomen conciencia de la gravedad de la situación», ha declarado a «Efe» la directora general del Medio Ambiente, Concepción Sáenz.

La directora general se ha referido también al establecimiento de «un teléfono verde» para atender las quejas y preocupaciones de los ciudadanos. «Queremos una mayor participación de todos —afirmó— y para eso hemos creado un servicio aquí, en la Dirección General de Medio Ambiente que esté en contacto con todos, es una especie

### Entrevista González-Enders

Madrid.—El presidente del Gobierno, Felipe González, ha recibido, a las nueve de la mañana, en el palacio de la Moncloa, al secretario de Estado adjunto norteamericano para Asuntos Latinoamericanos, Thomas Enders, quien trató con Felipe González diferentes aspectos del proceso democrático en el cono sur americano, deteniéndose, especialmente, en la situación argentina.—Efe.

de Defensor del Pueblo sobre temas medio-ambientales».

«Desde luego —ha dicho—, si no logramos conseguir una coordinación administrativa de los distintos órganos de la Administración que tengan alguna competencia en medio ambiente y seguimos con que cada cual opere como departamento estanco, sin tener en cuenta la globalidad del problema, no creo que sea preciso ser una sibilas para afirmar que alguna vez la catástrofe se produciría».—Efe.

Pablo Castellanos:

## CON LOS ASESINOS NO HAY NADA QUE PACTAR; SE LES APLICA EL CODIGO PENAL

Madrid.—«Con los asesinos no hay nada que charlar ni pactar, a los asesinos se les aplica el Código Penal», ha declarado a la «Cadena SER» Pablo Castellanos, presidente de la Comisión de Interior y Justicia del Congreso de los Diputados.

Otra cosa —añadió— es que haya independentistas, abertzales, que quieran defender sus posiciones dentro de un respeto a los derechos humanos. Lo que no se puede hacer es entrar en una relación de igual a igual entre fuerzas democráticas, que tienen acreditada la lucha durante cien años por el progreso, y fuerzas reaccionarias, objetivamente fascistas, que tratan de imponer una política de racismo, de marginación, de dogma-

tismo y de persecución de quien no piensa como ellos, incluso con las metralletas.

En su opinión, el problema de ETA y el terrorismo en el País Vasco tiene una solución política. Pero entendiendo como tal no sólo las soluciones entre partidos sino llamar a la gente a la defensa de la dignidad y la ciudadanía.

En este sentido, dijo que el Estado, aparte de hacer leyes, como la reforma del Código Penal o la Antiterrorista, debe llevar a cabo una profunda lucha ideológica que hay que desarrollar en las escuelas, en las familias y en los medios de comunicación.

Hay —dijo— que desvirtuar la imagen de heroísmo de ETA, que se pudo crear en su día, como consecuencia de la oposición al régimen franquista.—Efe.

### Cayeron en el Atlántico sur los restos del «Cosmos 1402»

Washington.—Como habían pronosticado los expertos norteamericanos, los últimos fragmentos del satélite soviético «Cosmos-1402», incluido su reactor nuclear, aparentemente se desintegraron y quemaron al entrar en la atmósfera, después de las 12,00 (h.e.), sobre el Atlántico Sur, a unas 1.100 millas de la costa Este de Brasil.—Efe.



Madrid.—El presidente de UCD, Landelino Lavilla, intercambia unas palabras con Juan Antonio Ortega y Díaz-Ambrona en el transcurso de la reunión del ejecutivo de UCD en la sede del partido, en la que, entre otros temas, se abordó la actual situación económica y los pactos municipales.—(Foto EFE).

### Más estudios sobre el síndrome tóxico

Madrid.—Cuarenta investigadores europeos, norteamericanos y españoles se darán cita en el mes de marzo en Madrid para asistir a la reunión científica internacional sobre el síndrome tóxico, según ha manifestado un portavoz del Plan Nacional del Síndrome Tóxico.

## EN TELEGRAMA

### ESPAÑA

LA COMISION GENERAL DE SECRETARIOS y Subsecretarios de Estado estudia hoy, entre otras cuestiones, una orden ministerial sobre precios y tarifas del gas, según ha sabido «Efe».

EL «BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO» inserta hoy una orden del Ministerio de Economía y Hacienda por la que se dictan normas para la devolución de ingresos indebidos en el Tesoro Público, realizados mediante el empleo de efectos timbrados.

LA ORDEN DE 20 DE ABRIL DE 1982, en virtud de la cual se dictaban normas complementarias al reglamento de máquinas recreativas y de azar, ha sido suspendida por otra orden del Ministerio del Interior que publica el «Boletín Oficial del Estado».

EL PROYECTO DE LEY ORGANICA de modificación de la Ley de Elecciones Locales de 1978 figura entre los asuntos que trata el Pleno del Congreso de los Diputados que se celebra esta tarde.

### EXTRANJERO

LA POSICION SOVIETICA en la Conferencia de Madrid sobre Seguridad y Cooperación en Europa se mantiene invariable y parte de la necesidad de que del encuentro salga la convocatoria de una conferencia sobre el desarme y el reforzamiento de la confianza en Europa.

EL PAPA JUAN PABLO II visitará Belice el 9 de marzo dentro de su anunciada gira por Centroamérica, ha anunciado la oficina del primer ministro de aquel país.

UNA NUBE INVISIBLE de partículas de ácido sulfúrico, causada por la erupción de un volcán mejicano, ha sido detectada sobre los Estados Unidos por la «Fundación Nacional de Ciencia».



Madrid.—El Presidente del Consejo General de Colegios Oficiales de Médicos de España, doctor Ramiro Rivera (centro), durante una rueda de prensa para informar sobre la puesta en marcha de una encuesta, sobre temas profesionales, dirigida a sus 101.000 colegiados. La encuesta, cuyos resultados serán hechos públicos el 31 de marzo, resume el conjunto de temas de interés de la profesión.—(Foto EFE).

### ¿Publicidad eficaz? En EL ADELANTADO

#### Conferencia de Madrid

## España, equidistante entre los dos bloques

Fernando Morán, ministro español de Asuntos Exteriores, interviene hoy en la reapertura de la Conferencia sobre Seguridad y Cooperación en Europa (CSCE) que se desarrolla en Madrid con un discurso que ha sido calificado en medios diplomáticos como exposición de una postura «equidistante» entre las dos alianzas militares, OTAN y

Pacto de Varsovia.

En su discurso hará una defensa de la distensión y del sistema de seguridad europeo emanado del Acta de Helsinki pero agregando que no puede basarse exclusivamente en las alianzas defensivas existentes. Esta aparente tendencia al «neutralismo» de España intenta reflejarse solamente en el

tema militar y, así, en la defensa de los derechos humanos la delegación española en la CSCE estará profundamente ligada al espíritu de Helsinki.

Morán aboga por un entendimiento entre las dos superpotencias, que alejaría el miedo de ciertos países y por tanto su tendencia a mantenerse neutrales.